Otros periódicos podrán dar algunas noticias; nosotros las damos todas

LA INFORMACION

El periódico de más circulación dentro y fuera del país.-

Nuestros registros de suscritores están abiertos al público

DIARIO DE LA MAÑANA

Ocho páginas todos los días por 5 céntimos

Año VII | San José de Costa Rica, Viernes 10 de Setiembre de 1915 | Número 2347

EL SENSACIONAL ROBO EN LA JOYERIA DE SIEBE

Los únicos dos indiciados en el escandaloso suceso se contradicen en sus declaraciones

EL ROBO SIGUE EN EL MAS IMPENETRABLE MISTERIO

La policía tiene tomados muy importantes hilos en lo del robo de la joyería del señor Siebe.

Sin embargo, todavía permanece el asunto rodeado de cierto misterio que nosotros si consideramos difícil de poner en claro.

Hay dos detenidos, los mismos de ayer: Soto, "el chileno", el de los abundantes bigotes y el argentino Bascuña, el hombre alto, pálido, de sombrero de fieltro color café claro, arrestado por el teniente de la Flor cuando salía de la casa de Soto.

QUIEN PODRIA DESCIFRAR EL ENIGMA NO LO HACE CON CLARIDAD

Será Bascuña el individuo que el joven estudiante Vargas Méndez vió entrar en la joyería de Siebe el miércoles, entre 11 y 12 de la mañana?

Las señas de aquel Raffles MISTERIOSO descritas por el joven estudiante, coinciden en un todo con las del individuo detenido.

Qué partcular aspecto el de ese hombre. Nosotros tuvimos ayer ocasión de estudiar, aunque de lejos, las características fisonómicas más salientes de ese sujeto.

Es alto, delgado de nariz gran de y aguileña, pálido, de una palidez cadavérica. Se nota que el hombre está o ha estado enfermo, de pómulos gruesos y salientes, ojos negros y pequeños, vivarachos y penetrantes, frente ancha y ahondada, pelo lacio y descuidado.

HABLANDO CON EL INDIVIDUO EN CUESTION. —LA POLICIA ESTA EQUIVOCADA

A excusas del oficial de guardia logramos cambiar algunas frases con el detenido.

Se hallaba en un corredor cerca del puesto de guardia, envuelto en un grueso sobretodo de color oscuro. Allí había pasado la noche.

Noche terrible, fría, desesperada, según él nos dijo.

Nos habló con una tranquilidad completa, que llamó nuestra atención.

Le preguntamos desde cuando había llegado al país.

Nos contestó que desde hace un año; que su oficio es el de zapatero; que él es hombre serio, honrado y juicioso; que vivía en la pobreza y que su arresto obedecía seguramente a una crasa equivocación de la policía.

En esto se acerca a nosotros un policial, muy bien educado y nos dice casi al oído:

—Señor periodista el detenido está incomunicado: dispense Ud. ....pero no puedo permitir....

Nos excusamos con aquel caballero de galones azules y abandonamos la sección.

A LA SALIDA VIMOS Y HABLAMOS CON EL EX-DETECTIVE GIRALT

Allí encontramos todavía al ex-detective señor Giralt, quien ha representado en este acontecimiento importantísimo papel.

Estaba detenido?

No; esperaba ansioso el desarrollo de los acontecimientos. Ya hemos dicho que el fanático cariño de este individuo por los casos de policía es grande.

No comió ayer ni durmió anoche, pensando en estas cosas; ayudando en lo que puede al esclarecimiento de los hechos.

Y ahora, más que al principio, este sujeto está empeñado en que las cosas se esclarescan, en que el velo misterioso que parece cubrir los acontecimientos pueda ser descorrido cuanto antes.

Así quedarán absolutamente desvirtuados — que para nosotros ya lo están—los rumores públicos contrarios a su buena reputación.

Giralt cree que el suceso pronto quedará en claro y nadie lo saca de sus casillas sobre que los dos sujetos que permanecen en arresto son los indiciados en el robo que se trata de esclarecer.

Y VOLVIENDO A LO DEL JOVEN ESTUDIANTE VARGAS MENDEZ—NO DA — UNA CONTESTACION CATEGORICA

Para identificar a la persona que él vió entrar antier, entre 11 y 12 de la mañana en la joyería de Siebe, se le puso frente a Bascuña.

El estudiante mira a aquel de pies a cabeza, lo examina y dice: "Se parece mucho; casi podría decir que es el mismo; mas yo no me atrevo a tanto... No estoy seguro...."

Bascuña sonríe y exclama entre dientes:

—Lo veis? No soy el mismo. El joven no contesta de manera clara, categórica.

Y envolviendo su cuerpo flaco con el pesado gabán que lleva, se sienta tranquilamente, sin que de sus labios falte un momento la sonrisa irónica, nerviosa, que es característica en él.

Sonrisa de satisfacción, de júbilo, de triunfo....

Y aquel estudiante nada más dice; nada más se atreve a decir; no tiene seguridad de que ese hombre sea el que él viera entrar a la joyería de Siebe.

Y casi fenece aquí la única esperanza que se tenía de poder descubrir el escandaloso robo de alhajas cometido en perjuicio del joyero seoor Siebe.

SINEMBARGO, LOS DETENIDOS CAEN EN SOSPECHOSAS CONTRADICCIONES QUE DAN EN QUE PENSAR

Sinembargo, los indiciados caen en contradiciones muy significativas, que dan mucho en que pensar.

Soto, el de los flamantes mostachos, ha declarado que él tiene una zapatería en su casa de habitación, pero no tiene operarios.

Bascuña ha dicho: "Soy zapatero y trabajo para Soto."

Cuál de los dos dice la verdad?

Conoce Soto a Bascuña, tiene amistad con él?

El primero dice "no"; el otro contesta "sí".

El ex-detective Giralt afirma que no una sino repetidas veces sorprendió a esos dos sujetos en conferencias sospechosas en el Parque Morazán, conferencias que ellos celebraban de noche.

Qué significan esas contradiciones?

EL LUJO Y BOATO CON QUE HA VIVIDO EL BIGOTUDO—EL CASO LLAMA LA ATENCION

Soto, aunque vive en casa modesta, en su servicio personal y en el de su señora e hija gasta lujo; vive con holgura; con gran comodidad no justificada en un artesano, en un zapatero, que como están los tiempos y la competencia, apenas podría ganar un sueldo para vivir muy modestamente.

Y Soto tiene una fuerte suma de dinero depositada en el Banco Internacional. Perdió algunos miles de colones que tenía en el fallido Banco Comercial; conserva en su casa una docena de vestidos nuevos de casimir, que cuestan mucho dinero; su esposa usa alhajas valiosas, lleva las manos llenas de anillos de brillantes.

Cómo es posible que un zapatero de sus condiciones gane lo suficiente para sostener ese lujo?

Imposible!

EN CAMBIO, BASCUÑA VIVE EN LA MISERIA.

En cambio Bascuña vive en la miseria; su vida es de privaciones; por lo menos, eso resulta de antecedentes e informaciones que hemos recogido.

Su cuarto de habitación no tiene de tal más que el nombre; aquello es un chiquero.

Viste modestamente y come en una hostería situada en una casucha próxima a su pieza de habitación.

Sin embargo, cuando fué arrestado se le encontraron encima 80 colones en efectivo y un magnífico reloj de oro.

Será este hombre de los tacaños que por economizar no atiende debidamente a las más apremiantes exigencias de vida?

O un farsante que por SALVAR APARIENCIAS hace esa clase de vida?

Nosotros estamos por creer lo primero.

Razones?

Los datos que acerca de la vida de este hombre dan sus vecinos

Esas gentes declaran que Bascuña ha hecho siempre esa clase de vida; que siempre se le ha oído decir que atraviesa por difíciles circunstancias económicas; que nunca ha hecho, porque no ha podido, ostentaciones de boato y lujo.

Como se ve, antecedentes son éstos que dicen mucho en favor de la conducta de Bascuña.

UN ANTECEDENTE QUE TAMBIEN SE PRESTA A SERIAS REFLEXIONES.—UNA FACTURA

Dice Bascuña que hace un año que vive en este país.

Un dato muy significativo por cierto hace sospechosa esta asevración.

En el registro que la policía practicó en el domicilio de este hombre, el teniente de la Flor hizo el siguiente descubrimiento.

Dió con una factura, cancelada y fechada en la Habana el 22 de julio próximo pasado, de una sastrería habanera en la que Bascuña se mandó a hacer un traje que le costó 22 dólares.

Quiere decir que en aquella fecha este sujeto se encontraba en la Habana y no aquí, como él asegura.

Y cuán extraño también que un modesto y sencillo zapatero se haya mandado a hacer y haya pagado en el acto un vestido que tan caro le costó!

Porque en Cuba la hechura de un terno de 22 dólares, solamente es cosa para los ricos.

Y vestido confeccionado nada menos que en la sastrería de LA MODA, la tienda más aristocrática de la Habana!

UNA HISTORIA UN TANTO ROMANTICA DE ESTE HOMBRE— SE ENAMORA DE UNA ENFERMERA

Ya hemos dicho que Bascuña se encuentra enfermo; que hace muchos días ha permanecido en cama; padece del estómago; estuvo tres meses en el Hospital y ¡cosa rara!, al ingresar en aquel establecimiento de beneficencia, manifestó ser de nacionalidad chilena; ahora se dice argentino.

Otra grave contradición que va en su contra.

Cuentan los empleados del Hospital.....

—Aquí Bascuña se enamoró de una enfermera. Y se notaba que por su Dulcinea, ese hombre sentía fuerte pasión amorosa.

—Le correspondía ella?

—Lo ignoramos; sin embargo, es posible que sí lo quisiera, porque Bascuña sigue visitando el hospital, por ver a su amada, después de que hubo sanado y marchado de aquí.....Por último se le prohibió la entrada a este establecimiento; pero a la hora menos pensada, se veía a Bascuña paseando por las calle juelas de los jardines del interior del Hospital. Por la puerta principal del establecimiento, que nunca es desamparada por los norteros, no entraba aquel hombre.

—Por dónde lo hacía?

—Esa circunstancia siempre ha quedado en el misterio; nunca pudo ser esclarecida. Las gentes supersticiosas, que no faltan aquí, preocupadas por ello, creyeron llegaron a sospechar que Bascuña era un predilecto de las brujas, de los duendes y hasta del Diablo!...

—Jesús nos valga!

—Hace tiempo que Bascuña nos dejó tranquilos cesando sus acostumbrados y frecuentes visitas.

LA ESPOSA DE SOTO EN LA PRIMERA SECCION DE POLICIA—ES UNA BACHILLERA

Informamos en la edición anterior que de orden del Comandante Pinaud, Eloisa Barquero, la que se dice ser esposa de Soto, el personaje de los ya famosos y abundantes bigotes fué detenida antenoche y conducida al despacho del Jefe de Policía.

Pianud interrogó a la Barquero y ésta le salió con la espada desnuda y juridicamente le demostró que el no podía ni tenía derecho para interrogarla en la forma que lo hacía pues tales prácticas procesales quedaban para los jueces.

Que la Barquero fuera muy entendida en cuestiones jurídicas de no ser así no cabe duda de que es mujer de talento nada común.

Sin embargo, no tuvo inconveniente en informar al Comandante de que su esposo era persona honrada y de que hacía con él vida tranquila y de hogar.

A última hora manifestó que ella fué casada con otro hombre antes que con Soto, divorciada y vuelta a casar con éste, civilmente.

ALGUNOS MINUTOS DE LIBERTAD

Ayer a las tres de la tarde, al cumplirse las veinte y cuatro horas de su detención preventiva, Soto el hombre de los grandes bigotes, fué puesto en libertar; pero apenas había caminado unos doscientas varas, cuando lo arrestó un policial.

Pasa a la tercera página.

Existe en Costa Rica la sociedad tenebrosa de la "Mano Negra"?

Circulan en San José, otras cartas por el estilo de esta que reproducimos

Facsimile, en tamaño natural, del sobre que contenía la carta anónima reproducida a continuación

Una carta de la "Mano Negra"

San José, 9-IX-1915.

Señores de LA INFORMACION.

Con pena paso a indicarle lo siguiente:

Nosotros como hombres practicos en el arte, y como nos vemos en necesidad que nos rodea a causa de la guerra, aun es poco las alajas que nos hemos robado (como se dice bulgarmente) el miercoles 8 donde "Siebe". Les noticiamos para que esta carta la publiquen con el concentimiento nuestro para que el pueblo la bean y sobre todo la policía tan horganizada y alerta como una..... no me acuerdo, siempre salen como el arco iris. Por lo tanto queremos hacer otro alce en la jollería del Sr. "Ortiz" para hacer el segundo debut esto es de hoy a las fiestas sivicas eso es el plazo para que fortifique vien la casa ojalá la hagan un cuartel; pero aunque sea haci nos metemos para que vean en Costa Rica que nosotros jugamos con ellos la policía.

¿Y los detectives? me preguntа uno de mis compañeros en el arte, yo te contesté esos ni para qué los miente; esos nada mas el nombre, tienen porque son piores que una gallina siega que se ataranta y cojen jasgandolos otros pobres viejos...ga...ga ...ga...

Le alvierto nosotros somos 33, duran e todo ese tiempo yo como capitan tendré algunos de mis compañeros vigiando durante el día y la noche muy dicimuladamente para que Ud. no pacen nada a su casa y si lo hace asi iremos a su casa de avitación y a su joyería en la misma noche de 7 p. m. a 5 a 4 a. m.

No digo esto: tan buenos que son los Srs. jolleros con nosotros en sus cajas de ierro que tienen sus caudales, nosotros vuscamos en las cajas devajo el piso en el escusado etc. no se apuren.

Vamos a pasar de temporada en este país 2 años para vicitar todas las cajas de estos señorones que nadan en el dinero a estos les recomiendo la policía, las cajas nos yama a gritos porque se ahogan en dinero. "ejerciten la policía y esbirros" que ya comenzamos en convate mudo.

Lo juramos.

De todos los ricasos Atto y S. S.

LA MANO NEGRA.

La compañera del hombre de los floridos mostachos, pide la libertad de éste, para lo que establece Recurso de Habeas Corpus

TRIBUNAL SUPREMO DE JUSTICIA

Yo, Eloisa Barquero Garita, mayor de edad, de oficios domésticos y vecina de aquí, a Uds. con el debido respeto expongo:

Ayer miércoles 8 de Setiembre, como entre las 12 m. a la 1 p. m. se presentó en mi casa un agente de la policía y se llevó preso a mi esposo Carlos Soto Díaz, mayor de edad, artesano y vecino de aquí, sin orden escrita de ninguna autoridad ni requerimiento de ninguna especie.

Desde entonces permanece incomunicado, y por lo mismo no me ha sido posible hablar con él.

Como hasta ahora, que son las 3 p. m. aún no se ha pasado la información que pueda servir de base al inicio en virtud del cual se le incrima, ni se ha onfirmado la orden de arresto por la autoridad judicial competente, con fundamento en los Artículos 3o. y 8o. incisos 3o. de la Ley de Habeas Corpus y 40 de la Constitución Política, interpongo el recurso garantizado por la primera de esas leyes a fin de que ordenéis que sea puesto inmediatamente en libertad el señor Carlos Soto Díaz, de generales ya dichas.

Oiré notificaciones en la oficina del suscrito abogado.

San José, Setiembre 9 de 1915.

RAMON ZELAYA.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Ultimas noticias del conflicto europeo

El Sultán se queja amargamente al Príncipe Ernesto del abandono en que lo tiene el Kaiser

(Cable de nuestro Servicio Especial)

LONDRES, 8.--Despachos de la Isla de Mytilene suministran detalles de la primera visita que el Príncipe Ernesto hizo el 10 de agosto al Sultán en Constantinopla. Dicen que el Príncipe tuvo que oír una serie de quejas y reproches. El Sultán acusó a Alemania de indiferencia al Imperio otomano. Dijo que sus aliados lo han abandonado; que no tiene municiones ni dinero; que está sosteniendo solo una lucha desesperada y desigual en los Dardanelos y en el Cáucaso, a pesar de que Guillermo II le prometió ayudarlo. El Príncipe Ernesto se encontró comp'etamente cohibido por las verdades que le cantó el Sultán. Contestó que la acción de Alemania en los Balkanes ha sido demorada, porque los Imperios centrales han tenido que enviar el grueso de sus fuerzas al campo oriental de operaciones.

SERVICIO ESPECIAL y EXCLUSIVO de 'LA INFORMACION

NUEVA INCURSION DE LOS ZEPPELINES A INGLATERRA.—HOMBRES, MUJERES Y NIÑOS, MUERTOS Y HERIDOS.

LONDRES, 8. — Oficialmente se anuncia que ayer hubo otra incursión de zeppeliners. Murieron dos hombres tres mujeres y cinco niños. Un hombre y dos mujeres han desaparecido. Se cree que están sepultados debajo de los escombros de los edificios destruidos por las explosiones. Trece hombres, 16 mujeres y 14 niños fueron heridos y 15 edificios demolidos.

LOS HOLANDESES DISPARAN SOBRE UN ZEPPELIN

AMSTERDAM, 8.—Se cree que cuatro zeppelines tomaron parte en la incursión verificada anoche. Las guarniciones holandesas de la frontera dispararon sobre un zeppelin que volaba en dirección Sudoeste, temiendo que pasara sobre territorio holandés. Tres zeppelines fueron vistos cerca de Bordrecht, diez millas al Sudeste de Rotterdam.

ORDENES DEL DIA DEL CZAR Y DEL GRAN DUQUE NICOLAS

PETROGRADO, 8.—El texto de la orden del dia dirigida por el Gran Duque Nicolás a su valiente ejército dice así: 'Hoy vuestro augusto jefe Supremo, su Majestad el Czar se pone al frente de vosotros. Saludo el heroismo que habéis desplegado durante mas de un año. Creo firmemente que por cuanto el Czar a quien habéis prestado juramento, os manda en persona, llevaréis a cabo hazañas hasta aquí desconocidas. Confío en que Dios, a partir de este día, concederá al elegido su ayuda todopoderosa y le dará la victoria."

La orden del día firmada por el Czar dice: "Asumo desde hoy el mando supremo de todas mis fuerzas de mar y de tierra que operan en el teatro de la guerra, con firme confianza en la Divina clemencia, y fé inquebrantable en la victoria final. Cumpliremos nuestro deber sagrado, defendiendo a la patria hasta el último extremo. Pondremos fin a la deshonra que pesa sobre el territorio ruso".

EL EMBAJADOR DE AUSTRIA EN CALZAS PRIETAS

WASHINGTON 8.—El Secretario de Estado Lansing ha cablegrafiado al Embajador Gerard pidiéndole q' remita prontamente los datos que pueda obtener en Berlín acerca del hundimiento del "Hasperian".

Sl acontecimiento sensacional del dia relativo a la situación en que se encuentra colocado al doctor Dumba Embajador de Austria en los Estados Unidos, ha sido el paso insólito que hoy ha dado el Presidente Wilson haciendo una visita al Secretario Lansing para pedirle que le diera copia de la carta dirigida por Dumba a Burian. No se ha hecho ninguna declaración sobre este asunto.

PASAN POR HOLANDA TRES DIRIGIBLES

AMSTERDAM (via Londres) 9.—Tres dirigibles, procedentes del Este, pasaron sobre la frontera meridional de Holanda a las seis y media de la mañana, con dirección a la costa inglesa. Otro dirigible pasó sobre un suburbio de Amsterdam, viniendo del Sudeste, y desapareció en dirección del Este.

LOS ALEMANES TOMARON OTRA CIUDAD RUSA.

BERLIN, 8.—Un boletín oficial dice:" La tropa salemanas que están librando batalla en el distrito Norte de la selva de Bieleviezh, tomaron la ciudad de Wolakowst'.

EL GENERAL JOFFRE NO TIENE MIEDO

PARIS, 8.—El General Joffre mostró tanto interés en la situación de tropas de primera línea durante su reciente ercursión a los campos de batalla de Italia, que el Rey Victor Manuel y el General Cadorna tuvieron que rogarle que no se expusiera de modo tan imprudente a los tiros de la artillería austriaca. Joffre, durante los dos dias muy ocupados que pasó allí, no solo escuchó muy atentamente las explicaciones que le dieron acerca de la acertada estrategia del Estado Mayor italiano, sino que estudió también muy de cerca los detalles del modo de pelear de los italianos, interrogando a los oficiales sobre sus labores.

VAPOR ESPAÑOL DETENIDO POR UN CRUCERO INGLES

MONTEVIDEO, 8—El capitán del vapor español "Monserrat", que acaba de llegar, denuncia el hecho de que anoche fue detenido por el crucero auxiliar británico "Macedonia" cuyo personal practicó un registro en su barco que duró dos horas, permitiéndole luego que siguiera su camino. El capitán del "Monserrat' presentará una protesta al Ministro de España en Buenos Aires y el Gobierno del Uruguay protestará también, por cuanto la detención ocurrió dentro de las aguas jurisdiccionales uruguayas.

ASESINATO DE UN HOMBRE PUBLICO EN EL BRASIL

BUENOS AIRES, 8.—Comunican de Rio Janeiro que el General José Pinheiro Machado fue asesinado en el Hotel "Dos Estrangeiros" por unos individuos que han sido arrestados.

Machado era Presidente del Senado, jefe de los conservadores y uno de los hombres públicos de más influencia en el Brasil. Ultimamente se le atacó por haber sido apoyado por el ex-Presidente Fonseca, quien le ayudó para su reelección de Senador. Hace algunos dias se anunció un movimiento revolucionario en Rio Grande contra la influencia de Machado.

LA NOTA ALEMANA RELATIVA AL "ARABIC"

BERLIN 8.—La nota que Alemania dirige a los Estados Unidos acerca del "Arabic" y que se ha comunicado al Embajador Gerard, atribuye la destrucción de este barco a un acto verificado por el submarino en defensa propia. Expresa el profundo pesar que siente el Gobierno alemán por las pérdidas de vidas norteamericanas y ofrece someter al tribunal de la Haya el punto referente a satisfacción e indemnización.

NO DIMITIRA VON TIRPITZ

BERLIN, 8.—Desmiéntese oficialmente el rumor de que von Tirpitz piensa dimitir. Está tomando unas vacaciones cortas y volverá pronto al Ministerio de Marina.

PRECAUCIONES CONTRA LOS ALEMANES QUE COLOCAN BOMBAS A BORDO DE LOS VAPORES

WASHINGTON, 8.—Con motivo del gran número de anónimos que han recibido los Embajadores de Inglaterra y de Francia, se ha recomendado encarecidamente al Alcalde de Nueva York que tome las mayores precausiones a fin de evitar que se coloquen bombas a bordo de los barcos que se preparan a salir.

LOS ZEPPELINES MATAN MAS MUJERES Y NIÑOS EN INGLATERRA

LONDRES 8.—Ayer por la mañana la Oficina de la Prensa publicó el informe relativo a otra incursión de zeppelines en los Condados del Este. Ante noche, en el distrito de Londres unos zeppelines dejaron caer bombas y explosivos a las once. Hay noticias de pocas víctimas. Hoy se publicará el número exacto. Hasta aquí el único efecto que han tenido estas incursiones ha sido el de destruir hogares de la clase obrera y asesinar mujeres y niños.

Todos los diarios de la mañana convienen en que el haber asumido el Czar el mando supremo, significa la guerra a muerte. Todos predicen la victoria de los rusos.

Al comentar el caso del Embajador Dumba, todos los periódicos convienen con el "Daily Telegraph" en que este caso es escandaloso. Dicen que los Estados Unidos deben tratarlo prescindiendo de toda extraña intervención. Todo tiende a indicar que el Presidente Wilson entregará sus pasaportes a este pernicioso Embajador.

EL EMBAJADOR DE AUSTRIA CONSPIRABA CONTRA LA FABRICACION DE PERTRECHOS EN LOS ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, 8.—El Embajador Dumba celebró una conferencia de 25 minutos con el Secretario de Estado Lansing. Lo dió explicaciones acerca de los empeños que se le atribuyen para desorganizar las fábricas norteamricanas de municiones de guerra, asunto que constituye un hecho grave. También conferenció Lansing con el Presidente Wilson; pero hasta ahora no se ha publicado nada acerca de lo que trataron. Algunos altos empleados del Gobierno juzgan que los actos del Embajador de Austria son ofensivos para los Estados Unidos y de un carácter tan serio que lo harían persona "non grata" aún en tiempo de paz, cuando no hay de por medio ninguna cuestión de neutralidad. Sin embargo, estos empleados se dan cuenta de que la medida que se tome acerca de su retiro, debiera ser insinuada al Gobierno de Viena, por cuanto afectaría a la política internacional, así como otras varias cuestiones importantes que solo toca decir al Presidente Wilson. Tanto el Embajador Dumba como el Departamento de Estado guardan reserva acerca de la conferencia. Al Departamento de Estado llegó una carta particular de Dumba, dirigida al Ministro de Relaciones Exteriores de Austria, en la cual hace referencia de un plan encaminado a poner obstáculos a las fábricas de pertrechos de los Estados Unidos. El Departamento de Estado no dice si espera la llegada de otros documentos. Se cree que todo lo interesante para el Gobierno norteamericano que se descubra, será enviado inmediatamente por correo o por cable.

AVIONES FRANCESES E INGLESES BOMBARDEAN EL CAMPO ALEMAN DE AVIACION EN OSTENDE.

PARIS, 8. — Un boletín oficial dice: "La noche última se hizo notar por la lucha de artillería que se libró en Bélgica, al Norte de Ypres, en Artois, en torno de Arrás, en la región de Roye, en la planicie que se extiende entre el Oise y el Aisne y en varios otros puntos a lo largo del frente. En el distrito de Champaña, entre Reims y Argona, ha habido lucha con bombas y rifles, con intervención de la artillería, pero sin que la infantería tomara parte. En Argona hubo ayer un violento bombardeo contra el sector de Harazée que fué acompañado de un cañoneo bastante violento al Norte del Woevre. En el resto del frente la noche pasó sin ningún otro incidente.

Esta mañana cinco aviadores alemanes dejaron caer bombas sobre la planicie de Malzeville, donde no causaron ningún daño. También dejaron caer bombas en Nancy haciendo algunas víctimas Cooperando con aviadores navales ingleses, los aviadores franceses, desde sus aeroplanos, bombardearon el campo de aviación de los alemanes en Ostende y la estación del ferrocarril en Dieuze.

EL ZAR RELEVA AL GRAN DUQUE NICOLAS Y ASUME EL MANDO SUPREMO EFECTIVO EN EL FRENTE MERIDIONAL

LONDRES, 8.—La comunicación por la cual el Zar releva al Gran Duque Nicolás del mando que ha estado ejerciendo dice así: "Desde el principio de la guerra me he visto imperiosamente privado de poder seguir el deseo de mi alma, que ha sido el de ponerme en persona a la cabeza de mi ejército. Por este motivo fué que os confié el mando en jefe de las fuerzas de tierra. Esto lo hice con el beneplácito de toda la nación rusa. Vuestra Alteza ha dado pruebas del más inquebrantable valor, que han merecido profunda admiración y provocado el más sincero aplauso de todos los que han seguido vuestras operaciones al través de las inevitables vicisitudes de la guerra. El deber que tengo para con mi país y que me ha sido confiado por Dios, me obliga hoy, que el enemigo ha penetrado en el interior del Imperio, a asumir el mando supremo efectivo y a participar en las fatigas de la guerra. Los designios de la Providencia son inescrutables; pero mi deber y mis deseos han motivado mi resolución en bien del Estado. Las operaciones del enemigo en el frente occidental, que exigen el mayor cuidado posible de las autoridades civiles y militares, así como la unidad del mando en el campo de operaciones, ha hecho que nuestra atención se haya desviado del frente meridional hasta este momento. Comprendiendo la necesidad que hay de vuestra presencia y de vuestros consejos en el frente meridional, os nombramos Virrey del Cáucaso y Comandante en Jefe de nuestro valeroso ejército caucásico y expreso a vuestra Alteza mi profunda gratitud y la del país por vuestras labores durante la guerra."

Hay aquí el mayor interés por saber cuál será el sector de la línea de fuego que el Zar escogerá para su primera acción personal contra los alemanes, lo mismo que acerca de dónde establecerá su Cuartel General. En vista de que el General Rusky tiene en jaque a Hindenburg con notable buen éxito en la línea del Norte, se cree generalmente que por el momento las energías del monarca se emplearán en rehacer el centro del ejército ruso, cuya línea de batalla se extiende desde Hint, al Este de Brest Litovsk, hasta el Nordeste de Grodno.

ACCIDENTE DURANTE UNA TORMENTA EN SUIZA.

GINEBRA (via París) 8.— Durante una tormenta en Monte Generoso un rayo cayó sobre un grupo de soldados suizos que estaban estacionados allí. Cuatro de ellos fueron derribados a un precipicio.

REQUISICION DEL ALCOHOL EN FRANCIA.—INCURSION AEREA DE LOS ALEMANES A INGLATERRRA.

PARIS, 8.— El Ministerio de la Guerra se propone hacer una requisición de todas las existencias de alcohol en Francia para la manufactura de pólvora y para llenar las necesidades de los fabricantes de drogas y otros productos. Se cree que con esta medida recibirá cada mes suficiente cantidad de alcohol.

Un radiograma de Londres dice que diez personas fueron muertas y cuarenta y seis fueron heridas a consecuencia de una incursión aérea de los alemanes sobre la costa oriental de Inglaterra, que tuvo lugar el martes por la noche.

AEROGRAMAS DE AYER

EL CZAR SE PONDRA A LA CABEZA DE SUS EJERCITOS

PARIS. 7.—Un mensaje dirigido al Presidente Poincaré dice que el Czar informa que se pondrá a la cabeza de los ejércitos rusos.

MAL TIEMPO EN ITALIA

ELYISIA (?) Italia, 9.—Hoy hubo en esta ciudad lluvias torrenciales, fuertes vientos y una gran nevada.

DE QUE MEDIOS SE HA VALIDO EL EMBAJADOR AUSTRIACO PARA ESTORBAR LA FABRICACION DE MUNICIONES

WASHINGTON, 8.—El doctor Duma, Embajador austriaco audazmente envió una carta al Ministro austriaco dándole cuenta de los arreglos hechos por él y por el agregado alemán para ocasionar disturbios y huelgas en las fábricas de "Bethlehem Steel Works" y fábricas de municiones de la región central oeste de los Estados Unidos. Esta carta fue entregada al doctor Archibald quien se dirigia a Viena. Algunos párrafos de esta carta dicen:

"Mi opinión es que lograremos desorganizar y demorar durante muchos meses y si necesario fuere ipedir del todo la fabricación de municiones en los talltres de aceros de Bethlehem y en las fábricas de municiones de la región central oeste de los Estados Unidos, que en la opinión del agregado militar alemán es de gran importancia y ampliamente compensará el gasto de dinero sue esto implica. Hasta ahora todos los obreros alemanes que se han encontrado entre los expertos trabajadores, han sido provistos con medios de subsistencia y se les continuará proveyendo en el porvenir. Además de esto, se ha establecido una oficina privada de registro alemán que suministra trabajo y empleo a todos aquellos que voluntariamente han abandonado sus ocupaciones muchos de los cuales trabajan actualmente en condiciones satisfactorias. y también se unirán y me darán su mas incondicional apoyo"

LO QUE DICE EL PORTADOR DE LA CARTA DEL EMBAJADOR AUSTRIACO

LONDRES, 9.—El doctor Archibald que fue arrestado en Londres y regresa a los Estados Unidos a bordo del vapor "Roterdam", dice que es anglo-americano y que no sabia el contenido de la carta. cuando le fue entregada por el Dr. Dumba, quien le suplicó que la llevara como un favor personal. "A ustedes y a mis compatriotas norteamericanos debo manifestar que no tengo nada absolutamente que ver con los planes alemanes o austriacos. Estoy detenido y me veo obligado a regresar a Nueva York, sencillamente porque soy víctima de los métodos astutos empleados para hacerme portador de un documento comprometedor'.

EL PRESIDENTE DE LOS ESTADOS UNIDOS PREOCUPADO CON EL ASUNTO DEL EMBAJADOR DUMBA

WASHINGTON, 9.—El detalle mas sensacional en la situación creada por el Embajador Dumba, es el hecho de que el Presidente haya tomado la medida extraordinaria de pedir al Secretario Lansing una copia de la carta dirigida por el Embajador Dumba al Ministro de Relaciones Exteriores de Austria.

EL SULTAN DE TURQUIA DICE QUE SUS ALIADOS LO ABANDONARON.

LONDRES, 9.—8.—El Sultán de Turquía habló con toda franqueza. Manifestó a sus amigos prusianos que sus aliados teutoneslo habian abandonado. Se dice que el Príncipe Ernesto se vió obligado a escuchar una serie de quejas y reproches de parte del Sultán, quien acusó a Alemania de indiferencia respecto a la suerte que corriera el Imperio Otomano. El Sultán, dijo, además que sus aliados lo habian abandonado sin dinero y sin municiones y que Turquía había quedado sola en la lucha desigual de los Dardanelos y el Caucaso a pesar de que el Emperador Guillermo había prometido ayudar a Turquía.

EL SUEÑO DORADO DEL REY ALFONSO ES CONOCER AMERICA

LONDRES, 8.—El sueño dorado del Rey Alfonso ha sido conocer la América. Ha dicho en una entrevista que la guerra lo había obligado a diferir su proyecto. Dijo, además, que después de la guerra las naciones aumentarán sus armamentos, los socialistas obtendrán una satisfacción y el socialismo se verá mas intimamente ligado a los gobiernos.

FUERTES TEMBLORES DE TIERRA Y MUCHAS VICTIMAS EN EL SALVADOR

NUEVA YORK, 7.—Despachos al "Herald" procedentes de El Salvador dicen que anoche se sintieron temblores de tierra en todo el país. En la sección occidental de la República se sintieron con mayor intensidad y se informa que allí hubo muchos muertos y heridos.

GRAN CONFUSION EN PETROGRADO

BERLIN, 7.—La Agencia de Noticias de Ultramar dice que los diarios locales publican un telegrama particular de Estocolmo en que se informa que ha habido gran confusión en Petrogrado, a consecuencia de

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

LA INFORMACION

DIARIO DE LA MAÑANA

DE MAYOR CIRCULACION EN EL PAIS

Se publica todos los días del año

PROPIETARIOS:

CLARE & JIMENEZ

...nes debe dirigirse toda la correspondencia relacionada con el diario

Suscricion mensual .... ₡ 1.00
Por trimestre, pagado por adelantado 3.00
... semestre, pagado por adelantado 5.50
...ño, pagado por adelantado 11.00

...tirven suscriciones en toda la República y en el Exterior

...gencias en todas las ciudades y pueblos de Costa Rica

SUSCRICIONES DEL EXTERIOR

Por trimestre, porte pagado, pago adelantado .... ₡ 5.00
Por semestre, porte pagado, pago adelantado 9.00
Por año, porte pagado, pago adelantado 18.00

...remesas del Exterior, en pago de suscriciones deben hacerse en ...os sobre New York en dólares y ...putan al 115 por ciento de cambio

INSERCIONES SOLICITADAS ₡ ...00 COLUMNA DE 20 PULGADAS

...nicados. Precio convencional

...sos locales. Precios a solicitud

...sos Extranjeros: Tarifa a solicitud

...a remesa del Exterior debe hacerse ...cheques por dólares sobre Nueva ...a la orden de Clare y Jiménez.

...po de cambio sobre estas remesas ...empre el oficial del 115 por ciento

...so sobre que la empresa efec... por avisos, suscripciones, co...nicados y publicaciones en otras ...ciones se hacen INVARIABLEMENTE contra recibo firmado por la ...inistración y cancelado con el ... de la caja. No debe efectuarse ... pago, sin ese requisito, pues ... se haya en otra forma queda ...lutamente desautorizado. Suplicamos encarecidamente a nuestros ...cedores exijan siempre esta ...alidad.

...SOS DEL DIA

...Dr. esta fecha las condiciones ... rigen esta clase de anun... as siguientes: POR VEINTE ... ABRAS ... CENTIMOS POR INSERCION ... palabras de más o fracción CINCO CENTIMOS

...sección no se publicarán avi... ...nos de tres veces

R. M.—Keep sending kultur matters

...RO.—Se da al interés con garantía de ...era hipoteca. Dirigirse al apartado 443.—CASA contra temblores, cómoda. ...ase también, apartado 443.
D-7138-8 st s o

...LQUILAN dos casas: una en la Avenida ...entre calles 3 y 5, valor 30 colones y ...tra en la calle 6a. Sur también por 30 ...es. Para informes en la casa No. 258
D-7110-5 st s o

...l edificio Mauro Fernández se al... una casa contra temblores com... de sala 3 dormitorios, comedor, ... para sirviente, 2 patios y excusado ... ₡35 al mes con luz. D-6954 17 ag s.o

...DE ABEJAS de muy buena calidad ...lutamente pura se vende en la ...NDA AZUL a sesenta céntimos la ...

...JUILA o se vende una casa de ma... y cómoda e higiénica en el Barrio ...món. Informes en estas oficinas.
O-7000-29 ag s o

... DE ALQUILER: 1a. de dos pisos ...a temblores, excusados de agua, ...a y decente, para una familia ... frente a la Merced, lado Norte. ...nes —2a. en la calle del Hospital, 20 ...—y 3a. frente al Edificio Mauro Fernández, 30 colones.—Entenderse con Ma...oto Mendoza, 50 varas al Sur de la ... Central o 50 varas al Norte del Del... del Ing. don Jaime Carranza.

JULIO FONSECA

Profesor de Música

...regreso de su viaje a Estados Unidos, de donde trae ... variado y moderno repertorio de orquesta y piano, ofrece sus servicios al ...blico en todo lo concerniente con su profesión.
7111

SOLO HAY UN "BROMO-QUININA"

... LAXATIVO BROMO-QUININA, usado en todo el mundo para curar resfriados en un día. Procure ... la ... de E. W. GROVE est... ... cajita.
... MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

STATEMENTS

Should any person or persons know the whereabouts of Abraham ...grove will do well to communicate to Samuels and Samuels, Solicitor Kingston, Jamaica.
Violet Belgrave.
6911-11 ag 10 st.

MALLOL HERMANOS

Sevilla (España)

Casa establecida en 1878

Corcho en Planchas, Tapones, Discos, Tapas Corona

Las mejores máquinas para embotellar en tapas coronas

Papel de corcho—Suelas de corcho — Salvavidas

Unicos concesionarios para Costa Rica:

BLAVIA HERMANOS

Lérida (España)

Pídanse muestras y precios al Apartado No. 101, Limón C. R.

la noticia de que las posiciones rusas en el Dvina habían sido capturadas; que los ejércitos rusos habían sido destruidos y que el avance alemán sobre la capital era inminente,

CHINA SERA UNA REPUBLICA AL ESTILO DE GUATEMALA

CHINA, 7.—China continuará siendo República y la presidencia será hereditaria y permanente. Esto se hará para evitar la necesidad de obtener un nuevo reconocimiento de parte de las naciones extranjeras.

UN VAPOR CORREO A PIQUE

LONDRES, 7.—El vapor correo de la línea Harrison, "Dictador", que se dirigía de Liverpool a Nueva York, fué hundido hoy por un submarino alemán. La tripulación compuesta de 42 individuos desembarcó sin novedad.

LA CAIDA DE LOS DARDANELOS ESTA PROXIMA

PARIS, 7.—Se predice la caída de los Dardanelos para dentro de pocas semanas.

LOS ALIADOS HUNDEN UN CAZATORPEDEROS TURCO

LONDRES, 7.—Un submarino de los aliados, en el Mar de Marmara, hundió el cazatorpedero turco "Yashshar".

INSERCION SOLICITADA

En honor a la verdad

Señor Director de
"La Información"
San José.

Muy señor mío:

La estimaré insertar en su apreciable diario la siguiente aclaración:

En su periódico No. 2341 fecha 3 de los corrientes viene la crónica de una reunión duranista celebrada en esta ciudad a la cual el cronista o no asistió o no quiso hacer mención de uno de los ahí presentes duranista que dijo, al enterarse de los tres puntos de que se trataba en dicha reunión, que él prefería la alianza al fernandisso y al ser hecha la votación lo afirmó y votó por dicha unión.

..Hago esta aclaración no por lo que vale un voto, sino en honor a la verdad

Para otra.—Su afimo.
X X

Cartago, 4 de setiembse de 1915.

Bibliografía

FUENTES DE AMOR Y VIDA (Excursión a Citerea), por el doctor Max Kraffosckji.

La casa editorial Viuda de Luis Tasso de Barcelona, acaba de publicar esta obra, digna de la imaginación de un clásico latino. Pertenece a un género especial que fluctúa entre lo amatorio y lo científico, y en ella campean la hondura de pensamiento y el donaire en admirable consorcio, por la cual deleita a la par que instruye.

Aunque parezca paradógico puede decirse que el doctor Max Kroffooski es un verdadero tradista de moral. Admira la habilidad con que salva los escollos, así los de la licencia como los de un exagerado tecnicismo. La profundida dde concepto y un estilo personal, inimitable,, cautivan al lector y le hacen saborear innúmeras bellezas de fondo y forma; contribuyendo a ello la versión española de Sebastián Gomila, escritor cultísima que no necesita encomio.

FUENTES DE AMOR Y VIDA forma un elegante volúmen con hermosa cubierta en tricromía, al precio de dos pesetas el ejemplar.

LAS ALMORRANAS SE CURAN en 6 á 14 DIAS

Se Garantiza que el UNGÜENTO DE PAZO, curará las Almorranas, simples, sangrantes con picazon o externas, en 6 á 14 días ó se devolverá el dinero.—Hecho por PARIS MEDICINE CO.; Saint Louis, E. U. de A.

IMPOTENCIA, DEBILIDAD, ESPERMATORREA.

Miles de personas siguen sufriendo de estos males, perdiendo así la mitad de los placeres de la vida.—Habiendo ensayado varias medicinas sin obtener alivio, se abandonan desesperadas.—El fracaso es porque las demás medicinas no llegan a los NERVIOS INTERIORES en donde dichas enfermedades tienen su origen.—El ilustre Dr. Hershey, durante una experiencia de treinta años como especialista de las enfermedades nerviosas, pudo cerciorarse de que tales males, como Impotencia, Espermatorrea, Decaimiento y Debilidad Nerviosa, pueden ser curadas, pero solamente con un tratamiento que llegue a los NERVIOS INTERIORES.—LAS PASTILLAS RESTAURADORAS DEL DR. HERSHEY están destinadas a operar directamente sobre este juego de nervios.—Garantizamos curar a Ud. o le devolveremos su dinero.—El precio de cada caja es de $1.00 o 3 cajas (tratamiento para un mes) $2.50 Oro Americano (franco.)
De venta en las boticas y por HERSHEY MEDICAL CO., 449 West 23rd St., New York.

GRAN REALIZACION

vestidos para señor

de última novedad

comenzará el sábado 11

PRECIOS NUNCA VISTOS

Almacén Rome:

El sensacional robo....

Viene de la primera página. ..lia de que el indisiado se proponia presentar a la Corte de Justicia un recurso dt "habeas corpus" y por este motivo procedieron en la forma indicada, lo cual les permitirá detenerlo veinte y cuatro horas más. Es posible que durante este tiempo logren obtener alguna prueba contra Soto, suficiente para dictar conra él auto motivado de prisión.

Pero es dudoso qoe la Corte de Jdsticia acepte este sistema, qne pemitiría a las auoridades de policía detener a un individuo indefinidamente, con sólo conederle diariamente un paseito de algunos minutos.

UNA OPINION ULTIMA PARA CERRAR ESTA INFORMACION

Aunque ciertos antecedentes indican como sospechoso a Bascuña nosotros no creemos que éste sea, efectivamente, el hombre que penetró y robó alhajas en la joyería de Siebe.

Encontramos a ese hombre demasiado "mosca muerta" para realizar una empresa de tanta magnitud, en la que el ladrón hubo de desplegar talento sangre fría y audacia.

No concedemos talento a Bascuña; es hombre muy nervioso; no demuestra ser audaz.

El ladrón ha sido otro.

Quién es? dónde está? qué se ha hecho?

He ahí el misterio!

Mientras tanto, dejemos a la policía que investigue.

UN DATO IMPORTANTE

Un magistrado de la Sala de Casacion que es hombre madrugador, dijo ayer en la Escuela de Derecho, que el, no veía sino repetidas veces, ha visto ha visto salir a un hombre de la joyería del señor Ziebe y de otras casas del comercio entre 5 y 6 de la mañana. El dato es de lo más importante.

De Orotina

El 25 de Agosto, pasado obsequió una bonita serenata el joven don Fernando Rudín a la simpática y espiritual señorita Ermelinda Agüero.

ESTACION FERROCARRILERA.— Este establecimiento dá lástima por el estado en que se encuentra, y hace tiempo abandonada.

En qué pararía el proyecto del señor Cabezas para hacer otra nueva? Sería obra de higiene: trasladamos a quien corresponda.

CORRESPONSAL.

SOCIALES Y PERSONALES

—Don Ricardo Salazar Guardia, trasladará su residencia al barrio de la Merced, 250 varas al Oeste del Parque Cenral.

—Doña Josefina Pacheco de Cabezas se encuentra bastante mejor.

—Para Cuba, saldrá el domingo próximo don Rafael Odio.

Como socio del Club Internacional ha sido presentado don Alberto Castro.

—Regresó a la ciudad de Grecia don Adolfo Peralta.

—Para Naranjo salió don Antolín Chinchilla.

—En Curridabat estuvieron ayer el Lic. don Vidal Quirós, una de sus señoritas hijas y don Anastasio Alfaro.

—Para Cartago salió ayer el Lic. don Carlos Leiva Quirós.

—De Limón regresó don Alejo Aguilar Bolandi, quien en vía de negocios estuvo ayer en la ciudad de Cartago.

—De Alajuela estuvo ayer en esta capital la señorita Adela Ruiz.

Don J. Robles G. importante vecino del Sardinal se encuentra ya restablecido.

—Procedente de "La Mina Unión" ha estado en esta capital, en viaje de negocios, don Víctor Manuel Ruilova, quien regresará hoy a aquel lugar.

—Regresó a Buena Vista, jurisdicción de San Carlos, don Gabriel Vargas P.

—Saldrán dentro de poco con rumbo a Europa don Juan Loob y su señora esposa.

—El sábado saldrán para los Estados Unidos, don Francisco y don José Antonio Carvajal.

—Con el nombre de María ha sido bautizada una niñita de don Rafael Alvarado y su señora esposa doña Anita Echeverría.

—Falleció un niñito de don Nicolás Sánchez y su señora doña Francisca Jiménez.

—Procedente de Limón se ... en esta capital el Lic. don Octavio Moya.

De la delicada operación que le practicaron en días pasados, se encuentra mejor la señorita Carlota Bonilla.

Regresó de San Pablo del Puriscal a donde lo habían llevado asuntos de su cargo, el Dr. don Mauro Fernandez.

—Enferma se encuentra una niñita de don Gerardo Iglesias.

—El 18 del corriente, en la Iglesia Parroquial de Moravia, (San Vicente), se efectuará la boda de don Anselmo Retana con la señorita Alejandrina Esquivel.

—El 20 de este mes se efectuará una fiesta escolar en Cinco Esquinas, cantón de Guadalupe, con motivo de la inauguración de la escuela y de la cañeria.

—Enferma de alguna gravedad ha estado una niñita de don Agustín Gutiérrez y doña Carmen Chamberlain.

—En Santa Ana se encuentra enfermo, aunque no de cuidado, el joven Guillermo Boletti, hijo del señor Profesor don Adolfo Boletti F.

—En Bagaces se efectuó el matrimonio de don Ismael Recio. con la señorita Rosita Mairena.

—Anoche falleció en la ciudad de Alajuela, el estimable caballero don Vicente Muñóz, padre político de don Francisco Jinesta. Su entierro tendrá lugar hoy.

Nuestro pésame a sus deudos.

COGNAC BISQUIT

— EL FAVORITO DE LOS CONOCEDORES —

PESETAS

Vendo letras sobre Barcelona a treinta, sesenta o noventa DIAS VISTA.

CIPRIANO GÜELL.

Puntarenas 7148

TEATRO ACTUALIDADES

SABADO 11 DE SETIEMBRE DE 1915

Extraordinaria función con el regio estrno en 4 partes

LA DESTRUCCION DE CARTAGO

Don Vicente Muñoz

HA MUERTO

Sus hijos y demás familia tienen la pena de participarlo a sus amistades, les ruegan asistir al entierro que saldrá de la Iglesia Parroquial de esta ciudad a las 11 a. m. de hoy y agradecerán vivamente la asistencia.

Alajuela, Setiembre 10 de 1915.

El representante de Costa Rica al Congreso de Educación de Oakland fué nombrado Vicepresidente Honorario

A mediados del mes de agosto último, se verificó en la progresista ciudad de Oakland, California, el Congreso Internacional de Educación que se convocó bajo los auspicios de la Asociación Nacional de Educación de los Estados Unidos.

EL REPRESENTANTE DE COSTA RICA

El Ministro de Instrucción Pública de Costa Rica don Luis Felipe González quien se encontraba en los Estados Unidos en un viaje de salud y descanso, tuvo la representación de nuestro país en ese importante Congreso. Debemos advertir q el señor González ha prestado gratuitamente ese servicio al país. Le correspondió al señor González la alta distinción de ser nombrado Vicepresidente Honorario de ese Congreso donde se trataron importantísimos temas, entre otros los siguientes: Los Maestros y la Guerra. Progreso de la Enseñanza en Europa. Finanzas de la Instrucción Pública. Organización. Adaptación. Escuelas Rurales. Autonomía de la Segunda Enseñanza. Preparación vocacional. Eliminación del analfabetismo. Educación Física. El Congreso de las Madres en California y sus resultados. Las ventanas de las aulas. Extensión de la enseñanza agrícola y mil otros asuntos más de gran trascendencia para la educación y cuya sola enumeración ocuparía un gran espacio en nuestro diario.

LA ASISTENCIA

Asistieron al Congreso QUINCE MIL delegados, todos profesores de los Estados Unidos, Asia, Europa, Africa y el resto de América. Puede decirse que lo más selecto y eficiente del profesorado americano acudió al Congreso. Entre los representantes extranjeros había también representantes de gran fama mundial entre ellos don Rafael Altamira actual Jefe de la Enseñanza en España, la profesora italia María Montessori, D. Ernesto Nelson, Director de Segunda Enseñanza de la República Argentina y L. K. Tao, profesor de la Universidad de Pekín. Todas las repúblicas hispano-americanas enviaron representantes a ese Congreso.

Entre los discursos que pronunciaron algunos de los delegados extranjeros llamaron la atención por el fondo y por la forma el de Jiro Harada, representante del Japón y el de Mirza Ali Kuli Khan, representante de Persia.

El Congreso fué inaugurado por el Gobernador de California Mr. Hiram Johnson y el saludo de bienvenida a los representantes lo hizo Mr. Charles C. Moore consagrado como gran organizador como Presidente del Comité de la Exposición de San Francisco.

Las sesiones duraron del 16 al último de agosto y a todas ellas concurrió el representante de Costa Rica quien viene ya de regreso a su país.

TEATRO MODERNO

VIERNES — DOS MAGNIFICAS TANDAS

LOS CRIMENES DE LA LEY, drama en tres partes
LUZ QUE MATA, drama en dos partes
UNA MUJER ECONOMICA, comedia cómica
Mañana: segunda exhibición de LA SIRENA
Domingo: Original match de box, WILLARD-JONHSON,
7000 pies de longitud.

Sociedad de Economías de Guadalupe

AVISO

Se pone en conocimiento de los Socios de esta Institución que según consta de la certificación respectiva, falleció el 6 de Julio último el consocio Ezequiel Chaves Matamoros. En onsecuencia, se procede a debitar la cuota respectiva a cada uno de los socios que deban pagarla

EL SECRETARIO.

San José, 9 de setiembre de 1915.

CEBOLLAS EXTRAJERAS —y

HARINA MARCA "CAMPANA"

ESPECIALES PARA FAMILIAS:

Acaba de recebir

TOMAS FERNANDEZ Y HERMANO
7151-8 st

Apartado 614 .... Teléfono 198

TEATRO VARIEDADES

VIERNES 10 DE SETIEMBRE

GRAN FUNCION DE CINEMATOGRAFO

UNICA EXHIBICION de la espléndida película en 6 partes, 1800 metros de longitud, basada en la obra de Julio Verne

LOS SOBRINOS DEL CAPITAN GRANT

FUNCION CORRIDA A LAS 8 P. M.

MARTES 14 DE SETIEMBRE

Estreno de la grandiosa obra cinematográfica

LA EPOPEYA DE NAPOLEON

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Como relata el periódico nicaraguense "El Correo" la llegada de don Rafael Yglesias a la República de Nicaragua

Un reportaje con el Ex-Presidente de Costa Rica

Como lo anunciamos, ayer a las cinco de la tarde llegó a esta capital, en tren expreso, el estadista costarricense don Rafael Iglesias Castro, acompañado de su pariente y amigo, señor Rafael Hine.

En la Estación Central lo esperaban el señor Vicepresidente de la República, don Fernando Solórzano, el señor Ministro de Relaciones Exteriores e Instrucción Pública, don Diego Manuel Chamorro, el Presidente de la Corte Suprema, doctor Alfonso Solórzano; los Magistrados doctores Manuel Pasos y Alejandro Pasquier; el Director General de Correos, Telégrafos y Teléfonos, don Adán Cantón; el Diputado don Miguel Cárdenas; el Ingeniero don Adolfo Cárdenas; el doctor don Francisco Torres Fuentes, don Adán y don Alejandro Cárdenas, general don Fernando Elizondo, doctor don Ramón Castillo C., doctor Toribio Tijerino h., don Miguel y don Vicente Alvarez y otros treinta más que sería prolijo enumerar.

Todos estos caballeros fueron partidarios del señor Iglesias durante las diferentes veces que ha aceptado su candidatura a la Presidencia de Costa Rica; se encontraba, pues, rodeado de amigos y puede decirse, de sus hermanos suyos.

Evocamos los tiempos que vivimos en Costa Rica, y al verlo entre nosotros nos parecía que estábamos en plena lucha electoral.

Lento arrimó el tren a la Estación Central, y al reconocerlo en la plataforma del carro nos quitamos el sombrero y lo saludamos con verdadera efusión.

Un edecán del señor Presidente de la República, vestido de gala, le ofreció el coche presidencial, en el que se sentaron el señor Iglesias el Vicepresidente de la República don Fernando Solórzano; el señor Ministro don Diego Manuel Chamorro y el Presidente de la Corte Suprema don Alfonso Solórzano.

Sus demás amigos le acompañaron de la Estación Central al Hotel de Lupone, donde se hospeda, en coches particulares.

Después de una media hora de conversación amena, nos despedimos del señor Iglesias llevando de él las más gratas impresiones.

Antes, le solicitamos, como corresponsales una entrevista, que generosamente nos ofreció para hoy a las ocho.

Como dijimos atrás, estamos ligados al señor Iglesias por vínculos políticos que a pesar de todas las vicisitudes porque hemos atravesado, no han sufrido menoscabo.

Nuestro entusiasmo y nuestra fé en el hombre, crecen a medida que pasan los tiempos.

Despacio han caminado las horas durante la noche, pero por fin llega el momento en que nos hallamos en presencia del eminente hombre público que ha hecho tanto por el engrandecimiento de su suelo patrio.

Reporter—Cuáles son, don Rafael, sus impresiones acerca de Nicaragua?

Señor Iglesias.—Mis impresiones han sido de lo más agradable desde el momento en que el vapor que me condujo a Corinto entraba en esa bahía, presentándose el bellísimo paisaje de la naturaleza en la cordillera que termina con el Cosigüina. En el puerto de Corinto encontré, de nuevo, el muelle que lucía el movimiento de carga y descarga de vapores; y la población misma la hallé en mucho mejores condiciones que cuando la visité en 1902.

A mi llegada, se me presentó el señor Comandante de Armas, don Humberto Pasos Díaz, para darme la bienvenida a nombre del señor Presidente de la República, a quien de antemano había yo saludado por telégrafo desde el momento en que arribé a tierra nicaragüense.

El deseo de visitar con alguna atención las principales poblaciones de este país, me decidió a tomar el tren ordinario aquel mismo día con destino a León habiendo en el trayecto, tenido la oportunidad de contemplar las feraces tierras de Chindandega, cuyas frutas y cuyas flores son de fama legendaria. Los ingenios de azúcar y las destilerías, si bien no pude apreciarlas al paso, sí llegué a tener algunas informaciones respecto de ellas de parte de terceras personas que me acompañaban. En la Estación de Chinandega tuve oportunidad de ver a una joven nicaragüense de muy agradable aspecto, portando una hermosa corona tan artísticamente hecha y con tal variedad de flores y aromas que me evocaron el recuerdo de las flores de Chinandega, conocidas hasta entonces por tradición y no por observación propia.

Al entrar el tren a la estación de León, se me presentó el señor general don Antonio Reyes, Jefe Político de León, con encargo del señor Presidente Díaz de atenderme en aquella ciudad.

Era mucho mi interés de visitar población de la cual desde niño oí decir mi abuelo el doctor don José María Castro grandes elogios así como por haber sido también la cuna intelectual de don Braulio Carrillo, el primer estadista de Costa Rica, cuya memoria tanto se venera en nuestro país. De León visité su famosa Catedral, el Colegio Seminario, el de las monjas de la Asunción, la Universidad, el Parque adornado con la estatua de Jerez, cuya inscripción me dió mucho en qué pensar.

El señor General Reyes, cuyo trato tan afable y revelador de una índole tranquila, no parece estar investido del carácter de autoridad para el gobierno de aquel Departamento, es ejemplo vivo de lo que alcanza la prudencia en el gobierno de los pueblos, y que a veces no logra obtener el exceso de la fuerza. Esta opinión se desprende como consecuencia natural de lo poco que allí pude observar y de lo que llegué a comprender por el decir de las personas a quienes tuve la oportunidad de tratar durante las pocas horas de mi permanencia en aquella ciudad.

En tren expreso, puesto a mi orden por el Gobierno, salí a la 1 p. m. de León para esta capital, recibiendo durante la travesía imborrables impresiones de la naturaleza, tan pródiga con sus lagos como imponente con sus volcanes. Me llamó la atención el número de parcelas cultivadas con cereales y preparándose para nuevos cultivos, y si bien no llegué a observar fincas agrícolas de regular extensión, sí alcancé a comprender que no era la región que atravesaba la apropiada para cultivos estables como el del café y del cacao, que se han desarrollado en el resto del territorio de este país, donde por la altura de los terrenos y la humedad del suelo, es más apropiada su explotación.

La ciudad de Managua, en lo muy poco que he podido observar de ella, tiene edificios públicos y particulares que han llamado particularmente mi atención, y admiro sobre todo en la residencia, así del rico como del de mediana fortuna, el confort que se manifiesta por el estilo de sus construcciones, amplio, elevado y naturalmente fresco por el decorado de ellos y por los materiales empleados en su construcción.

Reporter—Podría Ud. decirnos en qué situación financiera se encuentra Costa Rica?

Señor Iglesias—La situación financiera de Costa Rica, al igual de todos los demás países del Continente Americano no es satisfactoria, debido en gran parte al actual conflicto europeo, y si bien es verdad que en esta emergencia mundial, hay países que sufren más que los otros, Costa Rica puede considerarse fuera de este número, debido principalmente a que las transacciones de orden interno no fueron afectadas por leyes moratorias para el cumplimiento de obligaciones privadas.

La Ley Moratoria se dió únicamente librando a los bancos de emisiones de la obligación de cambiar por oro sus billetes emitidos, y esto como medida salvadora para protejer el "stock" de oro del país, dispuesto a emigrar, para el pago de obligaciones comerciales por la ausencia inmediata del crédito internacional, en virtud de la implacable guerra europea. Y aunque el Gobierno, por una mal entendida economía de intereses y como una inconcebible amenaza a los bancos, se vió en el caso de emitir billetes sin respaldo efectivo por medio de una institución bancaria creada al efecto, que suplimentara el vacío proveniente del retiro paulatino de los billetes de los otros bancos, el país, fiado en que esa emisión no alcanzará mayores proporciones, no se ha alarmado como debiera con la presencia de tal emisión oficial. Con todo, el tipo de cambio internacional ha salido de su base y es muy posible que a impulsos de la especulación se eleve a tal punto que pueda afectar seriamente los negocios generales del país. Yo espero, sin embargo que semejante emergencia no se presente pues tanto el gobierno por razón del pago de los intereses de las deudas extranjeras como el comercio, interesado en la normalidad en el tipo de los cambios tomarán todo empeño por evadir el peligro.

Reporter—Cuánto tiempo piensa estar Ud. aquí señor Iglesias?

Señor Iglesias — Apenas el tiempo necesario para tomar el próximo vapor que va para los otros Estados de Centro América pues la dirección de mi presente viaje es para Guatemala debiendo el placer que hoy experimento de visitar a Nicaragua a la circunstancia inesperada para mí de no haber podido seguir para Guatemala en el vapor en que salí de Costa Rica por haberse modificado el itinerario de éste con motivo de orden recibida en Corinto de continuar para Acajutla y regresar a Corinto a cargar maderas con destino directo a Salina Cruz. Así, pues, espero solamente presentar mis respetos al señor Presidente Díaz y el testimonio de gratitud por las atenciones que me ha dispensado. Visitaré en viaje ligero las ciudades de Masaya y Granada, contemplar el horizonte del hermoso lago de Granada y regresar a esta capital para despedirme de los muchos y muy buenos amigos que en ellas he encontrado, emprendiendo de nuevo mi interrumpida marcha hcaia Guatemala.

Nos despedimos del señor Iglesias, muy agradecidos de sus finas atenciones, deseándole durante su corta permanencia en nuestro país toda clase de felicidades.

Managua, 25 de agosto.

Notas gráficae de la recepción del Canónigo Doctor Castro, en la residencia del banquero don Jaime G. Bennett

De izquierda a derecha, sentados: don Jaime G. Bennett, Canónigo doctor don Otton Castro y licenciado don Manuel Echeverría y Aguilar

De pie y en el mismo orden: Presbítero don Ricardo Zúñiga, Fray Angel Alvarez, Presbítero don Mariano Zúñiga, Presbítero don Alejandro Porras y Presbítero don Antonio Rojas.

Un grupo de los invitados al almuerzo en casa del señor Bennett.

EL INCIDENTE POLITICO DE AYER EN LA CAMARA

El diputado Vargas Calvo acusa al Gobierno de estar ejerciendo presión en todas las formas, formula cargos concretos y pide que se aclare esta situación y se deslinden responsabilidades

Otros interesantes extremos del debate político

A las dos y media de la tarde se veñió ayer la sesión del Congreso, bajo la Presidencia del Lic. don Leonidas Pacheco.

Prenda Agraria.

Se terminó la discusión de la Ley de Prenda Agraria y quedó la Mesa encargada de la redacción del decreto a la vez se autorizó a la Mesa para firmar el acta de la sesión del día.

Incidente político.

Cuando iba a levantarse la sesión, el diputado don Alberto Vargas Calvo pidió la palabra y se promovió el debate político que por su gran importancia nacional hemos procurado reproducir con la mayor exactitud.

Se trata de castigarnos con un nuevo impuesto o de sustituir los que hoy existen?

Pidió la palabra el señor diputado Vargas Calvo, quien empezó su discurso de la siguiente manera:

Pronto comenzará el receso para esperar que la gran Comisión de Hacienda dictamine sobre los proyectos del Poder Ejecutivo referentes a la reforma total del sistema de tributación. Debemos tener fe en la labor luminosa de ese grupo selecto de diputados escogidos al efecto entre los más capaces y distinguidos que hay en el seno de la Cámara. Yo atenderé sus observaciones y sus consejos hasta donde debo hacerlo para ilustrar mi criterio. No dudo que la Comisión se interesará prolijamente por poner en claro las circunstancias que originan estos proyectos, pero la Comisión no debe olvidar ni por un momento yo me atrevo a indicarlo así, la situación en que la crisis europea ha colocado al país. Debemos saber si la reforma de que me ocupo no resultará un recargo sobre los que ya pesan en las cansadas espaldas de los costarricenses o si vendrá a aliviarlos de esa cruz que es la tributación actual. En términos claros, no sabemos si se trata de castigarnos con un nuevo impuesto o de sustituir los que hoy existen,—con ventaja para todos.—Hácese necesario que en los proyectos que en breve estudiaremos se manifieste de modo terminante cuáles impuestos van a ser suprimidos o disminuidos y en qué proporción y si es o no verdad que va a ser cerrada la Fábrica Nacional de Licores, apostento de un vergonzoso monopolio.

Se de muchas irregularidades que se están llevando a cabo.

El Ejecutivo ha recargado los viejos impuestos y no conforme, ha creado algunos nuevos tales como el aumento del porte de correos y el exceso de papel y de timbre en los documentos públicos.

Ponga bien su atención en estos detalles la Comisión, que es muy delicado el problema y advirtanos si subsistirán los impuestos a que hago referencia. Son cuestiones que aun cuando están latentes en la conciencia pública, no deben pasar inadvertidas. Bien es cierto que como lo ha dicho en todos sus mensajes y otros documentos oficiales el Poder Ejecutivo se encuentra lleno de buenas intenciones. Así lo repiten igualmente los amigos políticos del joven mandatario quienes nos dicen que él está comprometido por entero al estudio de nuestras finanzas para sacarnos con fortuna del naufragio económico. Bien es cierto, pero recordemos que a pesar de todo, hay que contemplar la temperatura moral del país y el estado de la opinión pública.

Pensando en eso, temo que se levante un peligro al llevarlos a la práctica porque el actual orden de cosas no puede inspirar confianza al país.

Por las denuncias de la prensa, por casos concretos que conozco en su origen y por referencias, se de muchas irregularidades que están llevándose a término y que agitan los ánimos excitando la opinión. *Aplausos. A ce. las horas las barras comenzaban a llenarse.*

Estamos perdiendo todas las conquistas republicanas.

Los diputados y el país deben ponerse al tanto de todo, deben conocer minuciosamente esos hechos que nublan las intenciones del Gobierno, que tienden un velo negro sobre sus actos. Hácese urgente que el Presidente de la República respalde con hechos sus palabras y no quite los derechos que corresponden a los ciudadanos ni los amedrente porque de ese modo caminamos a pasos agigantados hacia la dictadura que sería la muerte civil de la República. *Ovación.*

Gobernadores, Jefes Políticos, algunos Secretarios de Estado y el mismo Jefe del Ejecutivo están empeñados en la próxima campaña electoral para la elección de diputados ejerciendo esa presión oficial que tanto combatieron desde este mismo recinto y en la tribuna popular y que siempre es odiosa.

Se amenaza a los ciudadanos con el servicio militar, se amenaza a los periodistas con la expulsión o el confinamiento y sin embargo nosotros permanecemos impávidos. Estamos perdiendo todas las conquistas republicanas por las cuales bregaron durante más de veinte años los que hoy las pisotean desde las alturas.

No quiero creer que el Licenciado Fernández esté de acuerdo.

No quiero creer ni por un momento que el Lic. don Máximo Fernández comparta los desmanes de los jóvenes gobernantes porque para ello necesitaría tener dos naturalezas completamente opuestas que humanamente no caben en un solo espíritu. El señor Fernández, a quien siempre he creído sincero en sus convicciones manifestadas en todas partes y a todas horas, luchó 25 años por combatir lo que sus satélites de ayer están realizando ahora, la imposición oficial, la arbitrariedad en las elecciones y las torturas físicas. No es posible que él que desde su juventud luchó con la pluma y más tarde con los hechos por mantener en alto las conquistas de nuestras instituciones, habiendo llevado a sus partidarios hasta las puertas mismas de los cuarteles, bregando pecho a pecho contra aquellos que llamó tiranos, pueda en los momentos actuales tolerar y aún acuerpar esas mismas imposiciones, esas mismas arbitrariedades, puestas en práctica por

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

TRIBUNA DE COLABORADORES

Las nuevas leyes sobre impuestos

I

Un deber de patriotismo que no puedo, ni quiero, ni debo eludir, porque los males o los bienes de Costa Rica son los de todos los ciudadanos, me obliga a escribir algunos artículos relativos a las nuevas reformas propuestas por el Ejecutivo al Congreso para establecer el sistema tributario que cambie el actual, en la creencia de que así cesarán de una vez todas las dificultades, y el Tesoro Público se verá repleto de dinero. Desde luego declaro que estoy en desacuerdo con esas leyes, primero porque no se ajustan a la ciencia de la Economía Política, y segundo porque en la situación actual de Costa Rica, gravar a los habitantes con impuestos que aumenten la carga de los ya existentes, es hacer lo que el campesino dueño de la gallina de los huevos de oro, que no conformándose con que ella pusiera uno todos los días, la mató creyendo encontrar así de una vez una verdadera mina.

La situación es angustiosa. En otras épocas, por ejemplo, en 1860, 1878 y 1882 el Gobierno se vió en apuros grandes para atender los gastos de su Administración, porque las entradas del Tesoro Público no eran bastantes para ello; pero al mismo tiempo, el pueblo respiraba con holgura porque eran raros y contados los individuos que habían contraído deudas gravando en alguna forma sus propiedades. Hoy, en cambio, casi nadie tiene libre su capital, pues es rara la propiedad rural o urbana que no esté hipotecada. Los números son más elocuentes que nada. En los últimos años citados las hipotecas no llegaban a dos millones de colones, y hoy representan la mitad del valor nominal de la propiedad raíz. Y bien sabemos todos que si un individuo es dueño de fincas que valen cien mil colones y debe diez o quince mil, de hecho está arruinado, porque si los acreedores le exigieran el pago de esas sumas no las conseguiría de nuevo, y llevando a cabo el remate de lo hipotecado el deudor sería arrastrado a la ruina completa.

Cuatro son los principios que la Economía Política establece para la creación de impuestos: 1o. Que el impuesto sea determinado por la Ley, no arbitrario: 2o. Que el impuesto sea tal que el contribuyente no pueda eludirlo: 3o. Que el impuesto tome al contribuyente lo menos posible a más de lo que reporta al Tesoro Público: 4o. Que el impuesto sea reclamado al contribuyente en el momento en que esté más en disposición de pagarlo

Tomando en cuenta la difícil situación en que nos hallamos todos los costarricenses, por causas que luego examinaré, ninguno de los principios expresados es aplicable a las Leyes que discuto, excepto el primero; y por otra parte vienen a romper violentamente con la costumbre establecida de pagar impuestos indirectos que en realidad de verdad, en estos países nuevos son los que más se ajustan a la equidad y a la justicia.

Se quiere hacer creer al pueblo que con los impuestos indirectos es a los pobres a quienes se perjudica y son los ricos los gananciosos. Esos impuestos son entre nosotros únicamente los de Aduanas. Examinemos el punto. El pobre que no quiere hacer ostentación de una holgura que no tiene, come y viste con sencillez, en proporción a sus recursos. En cambio, el rico que sí tiene dinero que gastar, paga a cualquier precio los artículos de lujo que consume, artículos que son al mismo tiempo los que enriquecen al comerciante porque de ellos saca una ganancia que no baja nunca de ciento por ciento y sí pasa muchas veces de trescientos a quinientos por ciento. Las sedas, las joyas, los vinos espumosos, la cerveza extranjera, los cuadros, las estatuas y las alfombras, son objetos que jamás gasta el pobre, y por lo tanto es torpe decirle al pueblo que con el sistema de tributación actual tanto paga el simple jornalero como el capitalista.

De los impuestos directos que hoy se pagan, como el de contribución de caminos, timbre y papel sellado, manda de Hospital y Lazareto, y contribuciones municipales, nadie puede ni debe quejarse, porque el primero se paga en proporción al capital de cada uno, así como el segundo en las transacciones; y el último represneta el pago de servicios que se reciben y que es muy justo se remunere.

Puesto que la mayor parte de las fincas rústicas se encuentran gravadas con hipotecas y los deudores tropiezan hoy con dificultades inmensas para pagar siquiera los intereses aún menores del uno por ciento mensual, parece mentira que se pretenda con las nuevas leyes aumentar las dificultades en que se encuentran los propietarios. Se ha dicho hasta la saciedad que si el agricultor paga un interés del seis por ciento anual sobre una suma que represente la tercera parte del valor del fundo, se encuentra arruinado de hecho, y ésta es una gran verdad. El agricultor no cuenta con la seguridad de que todos los años sus cosechas son seguras; pero aun suponiendo que lo fueran, es la regla general que el plazo para pagar la deuda es limitado, y por consiguiente se ve en la obligación precisa de malbaratar el producto de sus cosechas, perdiendo una tercera parte del valor de ellas para satisfacer sus compromisos.

Un ejemplo práctico aclara mejor mi idea. Un cliente mío iba a vender un cafetal de primera clase por un precio al parecer excesivo. Como se arrepintiera a última hora de llevar a cabo la venta, me propuso que obtuviera del comprador la rescisión del trato. Le demostré con los mismos números que él me facilitó, que todos los años sufría una pérdida de que no se había dado cuenta, y que le convenía vender porque la renta de lo vendido, calculado al uno por ciento mensual le dejaba una utilidad mayor en una tercera parte que el producto de la finca. Conozco un hacendado cuya propiedad no vale menos de trescientos cincuenta mil colones. Calculado el interés corriente, y nada más que el interés, la hacienda debería producirle cuarentidos mil colones al año, y no obstante ser una de las mejores propiedades que existen en Costa Rica, la ganancia neta no excede nunca de quince mil colones anuales.

Y si esto sucede a las personas que tienen dinero suficiente para atender sus fincas, sin contraer compromisos ni deudas, qué será de los pequeños propietarios, que no obstante un trabajo contínuo y esforzado no ganan lo necesario para vivir y menos aún para cancelar las deudas contraídas?

Si los Gobiernos en vez de exprimir al pueblo como una esponja se hubieran preocupado por hacer administración y no política corruptora, la situación de nuestro país sería tan envidiable como la del Uruguay, Venezuela, Cuba y Rumanía; pero desgraciadamente ya que aquí no tenemos otro problema que resolver que el ECONOMICO, porque ninguno otro existe, con la fundación de un Banco Agrícola Hipotecario que hubiera dado dinero a un plazo no menor de diez años y con un interés no mayor de 6 por ciento anual, la producción de nuestros admirables artículos de riqueza ayudada por la labor constante del agricultor y por la tierra ubérrima conque contamos, sería a estas horas tres o cuatro veces mayor, la exportación haría afluir el oro extranjero a las arcas de los particulares, las industrias se habrían desarrollado, el comercio sería rico, y finalmente el Gobierno contaría con rentas suficientes para los gastos de la administración y no se vería a estas horas en dificultades que pretende salvar sacrificando a los que trabajan y amenazando con arruinarlos de una vez para siempre.

Conste que yo no soy partidario de que en forma alguna y con ningún pretexto se grave la exportación de los productos de nuestro suelo con impuestos de cualquier clase. Que mi idea es que se fomenten las industrias ya existentes y se abran nuevas fuentes de riqueza con cultivos nuevos como el del hule, el cacao en regiones donde aún no se ha cultivado, y el ramio. El sistema de primas para la agricultura la apertura de vías de comunicación y la garantía absoluta durante diez o quince años de que no se gravará con impuestos los frutos que se exporten, aumentarán esos productos, atraerán capitales y brazos extranjros a nuestro país y enriquecerán al agricultor costarricense que hasta hoy ha venido fecundando con su sudor el suelo bendito en que nacimos.

F. MONTERO BARRANTES.

---

los que hasta hace poco tiempo lo acompañaron desde estas curules en el combate.

Es preciso que cada cual defina su situación.

Tampoco puede lógicamente admitirse que los diputados republicanos que conservan sus puestos sufran impasibles la humillación y la vergüenza a que se les somete arrojando sobre ellos la mancha de los desmanes que están cometiéndose.

Casos como los que vengo a someter a la consideración del Congreso y que delato a la faz del país comprueban la actuación sospechosa de los hombres que están el poder, el Jefe de la Nación, sus Secretarios de Estado, los militares en servicio activo y es preciso que sepamos de una vez hasta donde llega la solidaridad del Presidente con sus Secretarios de Estado, de éstos con aquel, y en fin, de todos los jefes republicanos con el actual orden de cosas. Es preciso, es urgente, que cada cual defina su situación para que el país sepa a qué atenerse.

Se hace idnispensable que se diga quiénnes apoyan los vejámenes y quiénes mantienen en la altura los principios por los cuales pelearon a nuestro lado en la llanura.

No debe tolerarse que ahora sea fatalmente falseada la admirable situación moral en que nos dejaron colocados las administraciones anteriores, la de González Víquez, la de Jiménez, durante las cuales la libertad no tuvo como no debía tener, restricciones.

Para que cada cual se coloque en su terreno es que hago estas citas y allá van:

Concretando cargos.

El señor Cristóbl Brenes, duranista y vecino de Goicoechea fue conminado para que se presentara al servicio militar y habiéndosele concedido media hora de tiempo para prepararse, fue traído al cabo de ese tiempo por la policía del lugar y dado de alta en el Cuartel de Artillería durante tres días tres ciudadanos más del mismo lugar se vieron sometidos a la misma arbitrariedad. No puedo agregar a este informe los nombres de estos señores porque no he logrado adquirirlos. El señor don Marcos Vargas, joven cartaginés de filiación civilista reconocida, fue traído al mismo cuartel y después lo echaron a la calle. Los jóvenes Alejo Vargas y José Guzmán son dos estimables vecinos del Barrio de San Antonio de Alajuela, duranistas, que también fueron dados de alta sin su consentimiento, según informe oficial del Presidente del Consejo Duranista de Alajuela, don José Figueredo. El señor Eriberto Alvarado, duranista de San Vicente, fue requerido por el militar don Enrique Esquivel quien le amenazó con darle de alta si no aceptaba la papeleta oficial de diputados; como el militar no logró intimidarlo, hizo en efecto que se le diera de alta y fue trasladado a uno de los cuarteles, no obstante lo cual, no han logrado doblegarlo. Igual procedimiento se empleó con el señor Rosendo Araya, civilista de Heredia y cuatro músicos de la Banda de Liberia, entre los cuales se cuentan los señores Antonio Torres y Juan José Arireta,, fueron dados de baja porque, fieles a su conciencia, se negaron a firmar una adhesión a la candidatura de los señores Francisco Mayorga Rivas y Antonio Alvarez Hurtado quienes según parece, son los designados oficialmente para diputados por aquella provincia.

Y como esos hechos, puedo seguir citando una serie de irregularidades entre las cuales hay una que afecta hondamente la vida económica de la nación, cual es la de que según se ha dicho en una reunión de partido y lo ha recogido la Prensa, el Director del Banco Internacional está llamando a los tesoreros de las Juntas de Crédito Agrícola que administran las Cajas Rurales y exigiéndoles que deben empeñarse por el triunfo de las papeletas oficiales

Contra la libertad de la Prensa.

Relatados esos hechos que pudiéramos llamar de "entre casa" paso a informar que el escándalo es aún mayor que hay algo inaudito cuya noticia puede traspasar nuestras fronteras y llevar al extranjero el descrédito de esta Costa Rica que tanto se ha cuidado hasta ahora de conservar su buen nombre, y hacernos un daño incalculable. Me refiero al hecho incalificable de que se está amordazando la prensa, conculcando ese derecho sacratísimo consagrado por la Carta Fundamental de la Libertad del pensamiento escrito. *Sensación.* Se comenzó la tarea haciendo una amenaza al periodista don Augusto C. Coello, se ha seguido llevando otra amenaza a la mas importante empresa periodística nacional que publica LA INFORMACION y LA PRENSA LIBRE pues que, según es del dominio público, se ha dicho que uno de los propietarios va a ser expulsado del país, se ha insinuado la posibilidad de causar a la empresa un daño moral y un gran perjuicio a sus intereses, desintegrándole el personal de redacción de ambos periódicos por medio del servicio militar y hasta se afirma que la amenaza ha llegado a la posibilidad de que el Director de LA PRENSA LIBRE y el autor de la ya famosa e insuperable NOTA RAPIDA sean dados de alta haciéndoles vestir uniforme militar para impedir que juzguen con la severa imparcialidad que es su norma, los actos de los funcionarios oficiales.

La prisión del periodista Alberto Moreno.

Nadie ignora por otra parte que al señor Alberto Moreno, director de un periódico de oposición que se venía publicando en esta capital se le llevó casi en mangas de camisa a la Comandancia de Plaza, en donde el Comandante Pinaud lo condujo a presencia del señor Secretario de la Guerra quien censuró amargamente y en términos impropios la gestión del periódico, valiente y decidida en favor del interés nacional y después de exigirle que cambiara el derrotero de su publicación lo mandó al salón de detenciones en donde el joven trabajador y honorable, antiguo republicano, por el delito de decir lo que piensa, fue confundido con ebrios y rateros y habiendo solicitado de uno de los jefes que lo dejaran dormir en otra parte, lo obtuvo y fue trasladado a una de las piezas del piso alto, de donde fue enviado a las diez de la noche otra vez al salón oscuro e inmundo de los detenidos, porque así lo ordenó el señor Secretario de la Guerra quien no quería de fijo que el periodista pasara siquiera una noche tranquila en la prisión. A la mañana siguiente fue de nuevo conducido a la presencia del señor Ministro e interrogado por éste acerca de su resolución, le respondió valientemente que si contaba con el favor del público, continnuaría la publicación de su periódico.

En cuanto a los empleados públicos, la presión ejercida sobre ellos ha sido decisiva. Se les insinúa, se les exige, se les amenaza. Es preciso q' ellos estén sujetos incondicionalmente a la voluntad oficial o que sufran las consecuencias de la cesantía Los que visitan las oficinas de LA PRENSA LIBRE por cualquier motivo, han caído en desgracia. A uno de ellos, el muy cumplido empleado de la Secretaría de Guerra, don Rodolfo Castaing, talentoso y estimable joven, hijo del señor diputado Castaing, se le destituyó de su puesto por la sencilla razón de que, deseoso de cultivar su afición a las letras, llevaba a aquel diario para su publicación artículos literarios o traducciones del francés.

Cómo cumple el Presidente la consigna que le dió la Unión Nacional?

Si tales hechos están sucediendo, debemos convenir en que el Presidente de la República descuida lamentaablemente el más sagrado de los deberes que le impone el ejercicio de sus funciones: el de que todos los empleados del orden adaministrativo cumplan la Constitución y las leyes del país.

Creo de mi deber dejar constancia de los atropellos del Secretario de la Guerra. Mi calidad de diputado, llamado a velar por el buen nombre y el decoro del país, me imponen la obligación de formular esta denuncia y de pedir que diga el Presidente hasta dónde el baldón debe caer sobre su personalidad. Y que sepamos de una vez como cumple el mandatario la consigna que le diera el Partido Unión Nacional cuando lo llevó al poder. Esa consigna no era otra que la del respeto absoluto a la libertad y se otorgó a él la confianza del partido porque éste lo creyó el hombre puro, íntegro, imaculado que necesita el país al frente de sus destinos. Es ésta la ocasiónn nde que la Unión Nacional se limpie de toda complicidad en lo que está pasando y es también la oportunidad de decir, muy alta la frente, que nuestro jefe siempre digno y siempre modelo de ciudadanos cuando con su voto y los de sus diputados le dió la Presidencia de la República a don Alfredo González, no pidió nada para sí ni para los suyos, no pidió granjerías, no pidió prebendas, no creó ningún compromiso al joven mandatario Sólo le pidió una cosa: El respeto a la ley. Ese es el compromiso único que ha ligado al Gobierno de la República y al Partido que lleva a la cabeza al doctor Durán. Seamos ahora cómo ha cumplido ese compromiso el señor González. Hay que pedirle cuentas sin demora. *Ovación.*

Conminación a los empleados públicos.

El Partido debe contemplar esta situación. Los Gobernadores son los agentes del Poder Ejecutivo en las provincias y los gobernadores están ejerciendo actos de violencia para sacar avannte las papeletas oficiales.

El Ejecutivo tiene militares a su servicio y ya vemos cómo los hace ejercitarse en la presión electoral lo cual va también abiertamente contra la Constitución que no concede a los militares el derecho de deliberar.

Lo que hace con semejante conducta el Gobierno es exasperar a sus empleados y conminarlos para que renuncien a sus derechos y depongan la propia voluntad para servir la ajena.

Apenas se concibe que el peso de la rebaja de los sueldos no haya pesado sobre el ejército porque el Ejecutivo tuvo que ceder a las pretensiones de ese ejército y el antecedente es bien penoso. La pregonada crisis nacional no tiene como causa única la guerra europea sino que en ella tiene buena parte la política que se está haciendo con reprochable descuido de la administración.

Que recoja estos hechos la historia y de fe de cómo cumplió su comettido el Presidente para que sobre él caiga la sanción nacional y que la tema, él, que si no tiene hijos sobre quienes pudiera recaer el baldón, si debe respeto a su propio nombre.

El dilema es éste: O agacha el Gobierno la cabeza o la agacha el país y el país no debe agacharla. *Ovación.*

Voz a los ciudadanos y a los periodistas.

Yo aliento a los ciudadanos para que todos mantengan el respeto debido a sus derechos y dirijo también mi palabra de simpatía a los periodistas, invitándolos a que no cejen en su tarea de higienización social, tan necesaria para la salud de la República. El Ejecutivo no puede perseguirlos porque, haciéndolo, invade atribuciones del Poder Judicial,—al cual deben dirigirse los funcionarios si es que se sintieren agraviados y allí encontrarán justicia, pero no impongan, no, el silencio que es para ellos mas humillante que descender modestamente a buscar el castigo de la difamación, si es que la hubiera, al amparo de la ley.

No es posible callar ante las amenazas del poder, antes bien, es indispensable que por medio de la prensa y de la opinión sean debidamente controlados los actos de quienes ejercen el poder.

Es el país entero,—poder soberano—el que está ahora frente a sus gobernantes y éstos deben acatar su voluntad Sé bien que no es éste el momento oportuno de interpelar al Secretario de la Guerra acerca de los actos que dejo relatados porque estamos en sesiones extraordinarias, pero no he podido abstenerme de hacer lo que me ordenaba el deber y dejo abierta la puerta para que por ella vengan el Presidente de la República, el Secretario de Estado, el funcionario que deba hacerlo, a sincerarse ante el país en cuyo nombre hago la denuncia. Se *sienta muy exaltado y estalla en las barras una salva de aplausos.*

Los escándalos en Guanacaste

Faerroón—Consulto mi conciencia, en presencia de los escándalos referidos por el señor Vargas Calvo y la conciencia me dice que es necesario que yo sepa si vivimos la vida normal de la república o si nos encontramos en pleno régimen dictatorial, en cuyo caso yo debo abandonar mi puesto porque no puedo manchar la toga de diputado arrastrándola por el fando del servilismo impuesto por una dictadura. La situación no puede ser mas desconsoladora: lso perodistas encalabozados, los empleados destituidos porque no acatan la voluntad ministerial, las instituciones en peligro de derrumbarse¡

En mi provincia, en el Guanacaste, el abuso ha llegado al colmo. El Gobernador Mayorga Rivas recorre los pueblos y no sólo ejerce presión de medida sino que va diciendo que está autorizado por el Gobierno para hacerla y para trabajar su candidatura, va ofreciendo tierras ajenas, pregonando que pueden cometerse atropellos, para lograr su propósito mezquino. No puede darse mayor escándalo ni más clara manifestación de una baja dictadura que eso de que las personas que están investidas de autoridad vayan por los pueblos autorizando el atropello y el robo. (Sensación. Aplausos)..

ES esta la Costa Rica que nos ofrecieron los republicanos?

El joven periodista señor Moreno el Secretario de Guerra lo increpa y lo insulta en su despacho,, valido de la fuerza, después lo manda a una pocilga para inferirle la humillación de confundirlo con beodos y rateros y lo martiriza como lo hubiera hecho Castro en Venezuela.

Es ésta la Costa Rica que nos ofrecieron los republicanos? Es para cometer tales felonías que lucharon veinte años por alcanzar el poder? (Ovación).

Ya es tarde¡ Ya el país no entiende a palos.

No debemos trabajar los diputados mientras ocurren estas cosas porque laborar así sería manchar nuestra dignidad de diputado y faltar a nuestro decoro personal. No quieran por el bien del país los hombres del gobierno traer muchas desgracias envueltas en el pabellón de la revuelta. A los empleados, se les está sitiando por hambre. La lealtad a los principios que siempre han sustentado, les ha valido la destitución a los músicos de Liberia pero ellos que son hombres dignos, han preferido coger el camino del hambre antes que optar por poner en almoneda la conciencia.

Qué más quieren sacarle a esta pobre patria?

De qué se queja el señor González? Pues no ha tenido facultades omnímodas? Pues no ha hecho lo que le ha venido en gana? Qué más quiere sacarle a esta pobre patria nuestra?

Que la maten de un golpe, si eso es lo que quieren, pero que saquen el ristro valiente el Presidentte de la República y su Secretario de la Guerra.

Y en cuanto al Congreso, es preciso que defina su actitud, que tome una medida. Es nuestro deber vigilar porque los funcionarios cumplan la Constitución sin rebeldías.

El Secretario de Guerra puede venir en cualquier momento a rendir informe acerca de las acusaciones que se le hacen porque el artículo 110 de la Carta Fundamental advierte que los Secretarios de Estado rendirán los informes que se les pida EN CUALQUIER TIEMPO. Lo indico al señor Vargas Calvo. pidamos cuentas, que es de nuestro deber pedirlas. (Aplausos).

Los ánimos se excitan; hay que analizar con calma.

ZUÑIGA MONTUFAR— No voy a entrar en el debate, que me parece extemporáneo y que lo atribuyo a la nerviosidad de que está poseído el señor Vargas Calvo por la próxima elección de diputados. (Las barras comienzan a hacer manifestaciones hostiles). Las llamadas a esclarecer los graves hechos acusados son las autoridades sobre quienes recaen los cargos. Ellas lo harán, deben hacerlo, en su oportunidad.

Los ánimos se excitan. Hay que analizar con calma. Acaba de licenciarse una brigada y como los ciudadanos todos están obligados a prestar servicio militar, no sólo se ha de recurrir a los miembros del Partido Republicano y cuando se llama a ciudadanos de otros partidos, se atribuye a presión oficial. (Las manifestaciones de las barras interrumpen al orador. Lo silban. Uno le grita: Cállese¡ Otro:: Váyase de aquí).

El Presidente amonesta a las barras

EL PRESIDENTE—Consiento toda manifestación de aplauso pero las que interrumpen a los diputados o le son hostiles no puedo permitirlas y si se repiten, haré despejar las barras.

El orador sigue: *exaltado.* —Sería yo muy cobarde y muy indigno de mi puesto si las manifestaciones de las barras me impusieran silencio. Siempre he dicho lo que siento. Siempre he profesado gran respeto a las opiniones ajenas y exijo que se profese igual respeto a las mías, como es debido en un país que como el nuestro, se precia de culto.

A lo que dije, atribuyo el reclutamiento militar. Lo otro, lo de la mordaza pridística, lo atribuyo a inttrpretaciones torcidas. No me resigno a creer que personas tan dignas y de cuya caballerosidad puedo dar fe porque conozca a ambos, como el señor Clare y el señor Ulate, propietario de la empresa el primero y Director de LA PRENSA LIBRE el segundo, hayan necesitado de que el señor Vargas Calvo trajera aquí la denuncia de un hecho que de existir, ellos serían los primeros en declararlo hidalgamente desde las columnas del periódico.

Termino rogando que se me diga a cuál comisión debe pasar la nueva convocatoria del Ejecutivo para que los otros poderes puedan introducir economías en sus presupuestos.

EL PRESIDENTE.—La Mesa entiende que la primera convocatoria ha quedado sin efecto y que la segunda que es prácticamente la que debemos estudiar y se reduce a autorizar al Poder Judicial para introducir economías, debe pasar a la Comisión de Hacienda y así lo dispone si no se opone la Cámara.

DURAN.—Ruego que se de lectura a las dos convocatorias. Fue complacido.

Contesta el diputado Vargas Calvo.

VARGAS CALVO.—Aprovecho la indicación del Diputado Faerron y de acuerdo con el artículo 110 de la Constitución, hago moción para que sea llamado el Secretario de Guerra a rendir cuenta de sus actos.

No hay nerviosidades mías, señor Zúñiga. Si las hubiera serían las mismas que impulsaron a usted valientemente a usted, que era de los más erguidos y mas bravos entre los que hicimos campaña contra la presión ejercida para que no llegara al poder el muy digno ciudadano don Tobías Zúñiga Castro, su señor padre Sería acaso por nerviosidad que usted clamó entonces contra los desmanes oficiales? No puedo creerlo. No me preocupa la reelección de diputado y declaro, sin que nadie pueda contradecirme, que no he pedido un voto para permanecer aquí.

Una interpelación pendiente.

PRESIDENTE. — Convengo en que los graves cargos hechos al Gobierno debea esclarecerse. Y en esa tendencia yo estaría listo a apoyar a los diputados Vargas Calvo y Faerron en su tremenda carga a la bayoneta si creyera constitucionalmente fuera éste el caso de proceder en el sentido que se indica. Yo vacilo. El artículo 110 de la Cinstittución dice que los Secretarios de Estado deben rendir informe al Congreso en cualquier tiempo y el artículo 70 de la misma Constitución dice que en sesiones extraordinarias debemos ocuparnos EXCLUSIVAMENTE de los asuntos para que hemos sido convocados. Pero no quiero hacer pesar ningunn decisión mía y someto la duda a la consideración de la Cámara.

GRILLO.—Por qué no dejamos para mañana la resolución de este grave asunto?

EL PRESIDENTE.—Si así lo quiere el Congreso. Someto a votación la proposición de que la moción del señor Vargas Calvo quede postergada para mañana. Así se aprobó y en consecuencia se levantó la sesión en medio de gran efervescencia.

Se formaron corrillos a la salida, en los cuales se hicieron acalorados comeitarios y dijo entonces que ya los diputados gobiernistas habían concertado el plan de no concurrir hoy al Palacio Nacional a fin de evtar que se reuna el quorum.

Nuestros anuncios son el mejor colaborador de los agricultores, comerciantes e industriales de Costa Rica

Septiembre 6 de 1915.

Señores CLARE & JIMENEZ.

San José.

Muy señores míos:

LA INFORMACION ha conquistado mi fe en los anuncios, la que nunca tuve hasta hace quince días, en que publiqué el en que ofrezco varios animales en venta. Después de más de seis meses de no recibir ni una solicitud, a la segunda publicación de mi anuncio en la LA INFORMACION empecé a recibirlas: hasta hoy, he vendido setenticos animales por valor de diez mil ochenta colones y tengo más solicitudes pendientes que los animales que me quedan por vender. Si los desean, puedo darles copias de mis facturas de ventas. Hoy creo que el mejor medio para vender pronto, es anunciarse en periódicos de circulación tan extensa, como es LA INFORMACION.

Soy de ustedes atto. y s. s.,

J. GOMEZ A.

Nuevos detalles del terremoto en El Salvador

Varios edificios destruidos y algunos muertos y heridos

Hemos recibido algunas otras noticias acerca del terremoto en el Salvador.

Las noticias confirman la gravedad del movimiento sísmico, tal como lo decían los primeros despachos recibidos por LA INFORMACION. Sin embargo los daños no han sido tan graves como so creyó en los primeros momentos.

LA NOTICIA AQUI

Cuando ayer en la mañana el público se enteró del terremoto, se pudo constatar una vez más el cariño que los costarricenses sienten por los salvadoreños, pues todo el mundo expresaba su pesar y manifestaba su simpatía por los hermanos del Salvador.

Posteriormente se conocieron detalles más traquilizadores, q' fueron recibidos con satisfacción general.

MAS DETALLES

He aquí las noticias que hemos recibido ayer:

SAN MIGUEL, SALV. 8.—A las 7 30, anoche se sintió aquí un prolongado temblor que causó gran pánico pero no ocasionó daños.

CORRESPONSAL

SAN SALVADOR, Set. 8.—A noche a las 7 p. m. hubo un terrible temblor que duró como 30 segundos y ha causado algunos muertos y caídas de casas en Santa Ana, Sonsonate y otras poblaciones.

El pánico fué indescriptible.

CORRESPONSAL

SAN SALVADOR, Set. 8.—Anoche hubo un fuertísimo temblor en toda la República, cuyo choque fué más intenso aquí y en todo el Occidente. Hay muchos edificios destruidos.

Ha habido algunas desgracias en los pueblos aquí ninguna.

SAN SALVADOR, Set. 8.—Se sintió anoche un temblor muy fuerte con retumbos, duró casi cerca de un minuto. En esta y en las poblaciones de Occidente fué más intenso

En Santa Ana, Sonsonate y Ahuachapán muchas casas fueron derribadas y varios edificios dañados

En Jiragua cayeron 80 casas y murieron dos niños y 3 adultos

Todavía se sienten temblores con muchos intervalos y de menor intensidad

LA RUPTURA DEL CABLE

SAN JUAN DEL SUR, 8—El temblor de antenoche rompió el cable 330 millas mar afuera de las costas salvadoreñas lo que prueba que fué fortísimo en las profundidades del Océano Pacífico.

El vapor de la Compañía del cable salió de Panamá a arreglar el desperfecto.

SCOTT.

LA REPERCUSION DEL TERREMOTO

Aun cuando los datos son contradictorios y confusos, se comprende que el temblor fué entre las 7 y 30 de la noche y el epicentro debe estar en algún lugar del Occeano Pacífico.

En esta capital se sintió la repercusión de esa terrible conmoción a las 7 y 49 de la noche, de muy poca intensidad pero de larguísima duración. Primero fué un temblor que duró un minuto 12 segundos; fase; principal 19 segundos; fase final 35 segundos; total: 2 minutos 6 segundos.

También fué este temblor registrado por las principales estaciones sismológicas de los Estados Unidos y por la de la Zona del Canal de Panamá.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

HACE UN PLACER DE LA DIGESTION SI SE TOMA DESPUES DE LAS COMIDAS

Cerveza Traube

LA BEBIDA IDEAL

DA VIGOR A LOS VIEJOS, FUERZA A LOS JOVENES Y BELLEZA A LAS MUJERES

FERIAS DE GANADO

VERIFICADA EN HEREDIA EL MIERCOLES 8 DE SETIEMBRE

No.	Clase	Vendedor	Comprador	Precio	Peso
11	cerdos	Augusto Quesada	Daniel Tellini	45	857
2	novillos	Rafael Lobo	Manuel Vargas	19	628
7	—	Tobías Sancho	Tobías Sancho		2271
2	—	Rafael Lobo	Ramón Rodríguez R...	20½	778
2	bueyes	José María Barrantes ...	Francisco Acosta	20	1115
2	novillos	Tobías Sancho	Tobías Sancho		577
2	—	José María Castillo ...	Antonio Sánchez	20	766
8	—	José Alfaro	Benjamín Zumbado ...	19	2683
3	—	Tobías Sancho	Juan R. Mora	18½	925
2	—	Rafael López	Honorio Céspedes	18½	636
3	—	Tobías Sancho	Sinesio Guerrero	19½	991
4	—	José María Castillo	Ramón Garita	20	1331
6	—	Desiderio González	José Arias	17½	2012
4	—	Desiderio González	José Arias	16	1100
2	—	José María Castillo	Teléforo Alpízar	19	605
10	—	David Vargas	Ramón Barrantes	20	3847
1	—	José María Castillo	Manuel Valverde	19	331
5	—	José María Castillo	Salomón Sibaja	19½	1646
3	—	José María Castillo	Juan Villalobos	19	916
8	—	José Alfaro	Francisco Cantillo	19	2643
5	—	Tobías Sancho	Guillermo Rojas	18½	1504
3	—	Tobías Sancho	Guillermo Valverde	18½	900
8	—	Rafael Lobo	Juan R. Brenes	18½	2470
1	—	José Alfaro	Víctor Víquez	18½	318
5	—	José Alfaro	José María Chacón	18½	1563
2	—	José María Castillo	José María Chacón	19	625
3	—	Rafael Lobo	José María Rojas	18½	924
2	—	Juan Lobo	Flor Villalobos	18½	627
5	—	Rafael Lobo	Ramón Rodríguez B..	16½	1560
5	—	Ramón Barrantes	José Arias	20½	2015
2	—	Tobías Sancho	José Arias	18½	631
4	—	Ramón Barrantes	Calvo y Castro	19	1453
5	—	Rafael Lobo	Juan R. Campos	19½	1774
3	—	José María Castillo	Tobías Rodríguez	18	912
5	—	Juan Lobo	Sérvulo Badilla	18	1672
2	—	Juan Lobo	Abel Zúñiga	18	655
4	—	Rafael Lobo	Julio Vargas	18½	1342
3	—	José María Castillo	Pedro Víquez	17½	1062
1	—	Juan Lobo	Vicente Ramírez	17	284
2	—	José María Castillo	Roberto Montero	17½	526
1	—	Rafael Lobo	Rubén Rodríguez	18½	341
1	—	José María Castillo	Aristide Canossa	15½	389
1	—	José María Barrantes ...	Adelfo Coto	20½	626
2	—	Rafael Lobo	Daniel Villalobos	18½	684
2	—	Juan Lobo	[illegible]io Muñoz	19	645
1	—	Juan Lobo	[illegible]lio Mora	17½	287
1	—	Rafael Lobo	[illegible] Víquez	18	328
1	—	Rafael Lobo	[illegible]el Valverde	18½	350

CORRESPONSAL

USTED COMPRA MUCHAS COSAS

que le cuestan el doble de su valor. Economice para usted lo que OTROS ganan vendiéndole lo que usted puede comprar al precio que ELLOS lo compran. La economía en el hogar está en manos de las señoras que lo manejan, pero ellas no pueden comprar más barato porque no tienen las facilidades de hacerlo. NOSOTROS DESEAMOS RESOLVER ESE PROBLEMA.

HEMOS ESTABLECIDO NUESTRO DEPARTAMENTO DE VENTAS POR CORREO PARA COSTA RICA Y OTROS PAISES DE LA AMERICA LATINA

A CUYO CARGO ESTA EL SR. DON THOMAS A. KERCEVAL

El señor Kercheval que ha estudiado extensamente el comercio de exportación a la América Latina, atenderá personalmente todas las exportaciones y negocios de este departamento y dejará completamente satisfechos a todos nuestros clientes.

VENDEMOS DIRECTAMENTE AL CONSUMIDOR

Ud. nos paga lo que le costaría al Comerciante, de modo que Ud economiza un suma considerable en cada compra.

PIDANOS UD. TODO DATO HOY MISMO Y LE MOSTRAREMOS QUE LE PODEMOS SERVIR A SATISFACCION

DIRIJA SU CARTA POSTAL A

D. H. HOLMES Co. LTD.
NEW ORLEANS, LA.

Establecida	E. U. de A.	Capital
1842		$2.500.000.00 Oro

OFICINAS: PARIS, No. 42 RUE AMBROISE THOMAS.—LONDRES No. 6 DISTAFF LANE E. C.—BERLIN No. 61 SEBASTIAN STRASSE FLORENCIA No 43 VIA ORIVOLO

7141

El núm ro 152

fue el favorecido con el obsequio de LA NAVARRA efectuado el Domingo en el simpático Teatro Actualidades.

6936

A los ganaderos

VENDO REPRODUCTORES

Potros de tiro, sangre inglesa, de 1 a 3 años.
Toros Guernsey, sangre inglesa, de 1 a 2 años.
Toros Durham, sangre inglesa, de 1 a 2 años.
Carneros Cotswold, sangre americana, de 3 a 8 meses
Puercos Berkshire, sangre americana, de 3 a 6 meses.

Quien se interese, escríbame: entre otros detalles, daré la lista de mis clientes, para referencias.

Toros Holstein, sangre holandesa, de 2 a 3 años.
Turrialba, Hacienda Guayabo, Agosto de 1915.

J. GOMEZ A.

7028-25 ag 24 st.

BEBA USTED

COGNAC OXIGENADO

O NO BEBA

6928-13 ag.

NUESTROS PRODUCTOS EN EL EXTERIOR

New York. Agosto 20 '915.

CAFE: Desde la emisión de nuestra Revista del mes pasado la situación general no ha mejorado, por el contrario, la desanimación que entonces existía ha venido acentuándose y las cotizaciones para los cafés del BRASIL han bajado cosa de 30 a 40 enteros. Nos permitimos dar algunos datos estadísticos para ilustrar las causas de dicha situación.

La existencia visible del mundose calculaba para el primero de Agosto de 1914, en 11.467,1 451 sacos, mientras que al primero del actual era tan sólo de 8.532.583 id. o sea una diferencia de cerca de 3 millones.

Por contra, los recibos de café de Santos en los puertos de embarque brasileños, fue de... 866.000 sacos al 1o. de Agosto de 1914, mientras que al primero del actual los recibos ascendieron a 1.318.000 sacos, o sea un aumento en la producción, de más de medio millón de sacos, siendo de notarse que eso es tan solo en el primer mes de la cosecha, que como se sabe, empieza el primero de Julio de cada año.

Por lo expuesto puede notarse que mientras las existencias disminuyeron, debido a lo expuesto en nuestra anterior Revista, es decir, a que los países beligerantes de Europa habían dispuesto del resto del café de la valorización, la producción en cambio ha aumentado, teniendo el todo por resultado una baja en los precios. En efecto, la cosecha actual se presenta tan abundante, que a ello atribuimos la depresión de los precios.

Deciamos en nuestra anterior Revista que para evitar a que los precios bajasen, el Gobierno brasileño estaba considerando una proposición para valorizar parte de la cosecha actual, lo que parece haber obtenido algún éxito, pero hasta la fecha no sabemos nada de definitivo sobre el particular.

Por lo que hace al negocio de cafés SUAVES éste se ha mantendido en armonia con la situación general, y contrariamente a nuestras expectativas de hace un mes, hemos visto una desanimación general en vez de una mejoría en la situación. Seria inoportuno emitir una opinión acertada sobre el próximo curso del negocio, y sólo queda a esperar el resultado de los pasos que da el Gobierno brasileño para valorizar parte de la cosecha de aquel país, para ver si eso tendria algún efecto en la situación general. El ercado cierra hoy quieto, flojo y con tendencia a la baja, y para poder efectuar ventas, se necesita hacer concesiones.

CUEROS DE RES: Desde la emisión de nuestra última Revista, como saben nuestros apreciados clientes, hemos vendido los últimos recibos a razón de 31¢ por las pieles escogidas de Bogatá. Los precios no han pasado de allí, y considerando el último muy favorable, hemos seguido y seguiremos vendiendo a de obtener más si posible es. El esa base, tratando desde luego, mercado se presenta firme y con demanda regular.

Los cueros del Cauca que antes se cotizaban igual a los de Medellín y Manizales, es decir con un centavo de diferencia con los de Bogotá, se cotizan hoy con 2 centavos de diferencia: se debe esto a que la calidad de los cueros de Cauca se consideran algo inferior a la de los de Medellín y Manizales, y hoy los compradores no quieren pagar más. Los de Centro América se cotizan unos a 2o y otros a 30 c.

CACHOS DE RES: Estos artículos han tenido siempre mejor demanda en Alemania, mientras que en este mercado poca aceptación tienen y los precios son tan bajos que no dejarán cuenta a los exportadores. Aconsejamos pues a los interesados, de no hacer consignaciones a este mercado.

CAUCHO: No ha habido variación en el mercado desde nuestra última Revista; las operaciones son insignificantes y algunos precios han bajado.

INFORMACIONES IMPORTANTES.

REVISTA DE A HELD, Bremen.— Seguimos informando a nuestros apreciados clientes, que por lo pronto no recibirán la Revista mensual que solia emitir nusetra casa principal.

CORRESPONDENCIA DESTINADA para A. Held, Bremen.— Suplicamos a nuestra clientela de dirigir su correspondencia destinada para nuestra casa de Bremen, a nosotros en NEW YORK para abrirla en esta y en caminarla desde qui a Bremen. Tenemos medios de aprovechar ocasiones seguras.

CARGA DE EXPORTACION destinada para A. Held, Bremen, Amberes, etc., etc.

A consecuencia del tráfico con Europa y principalmente con Alemania, nos hemos permitido ordenar a nuestras Agencias en la América del Sur y Centro América, etc. de dar instrucciones a las casas comisionistas en la costa de Colombia etc., para que hasta nuevo aviso TODA LA CARGA EUROPEA SEA DESPACHADA a A. HELD, NEW YORK, de este modo estamos en la posibilidad de poder aprovechar, por la pronto los mercados norteamericanos o de reexpedir los productos a Alemania etc., en el momento en que se restablezca el tráfico con el Viejo Mundo. Esta carga se asegurará bajo nuestra póliza flotante hasta New York, y en caso de reembarques para Alemania, cubriremos también el riesgo adicional hasta ese país. Estos reembarques, hoy por hoy se hacen imposibles.

RIESGO DE GUERRA.— Toda nuestra clientela que está interesada en la exportación e importación, ha recibido sendas circulares sobre nuestros arreglos con las Compañías de Seguros en cuanto a riesgos de guerra. Hemos estado renovando este aseguro bajo aviso a nuestra apreciable clientela. Para el caso imprevisto de que algunos de nuestros clientes no recibieren tales circulares en su oportunidad, hemos enviado un número de ellas a nuestras Agencias en Colombia. La última circular tiene fecha 18 de Agosto.

A. HELD.

No sufra usted de su estómago.
El remedio está al alcance de sus manos
La pesadez del estómago, la agrura, la diarrea, la dispepsia, los vómitos y demás trastornos gástricos se curan con las

Pastillas Digestoides

BOTICA FRANCESA — HERMANN & ZELEDON

7101

EL ELEFANTE

es el mayor de los pobladores de bosques en el mundo. Esto es un hecho indiscutible. El Sunlight Jabón tiene mayor venta que ningún otro Jabón en el mundo. Esto es tambien un hecho indiscutible. El gran valor de los colmillos del Elefante es perfectamente conocido, pero mucho más conocido para las buenas señoras de casa es el gran valor del Sunlight Jabón. Goza de una buena y bien merecida popularidad. Su misión es la limpieza, su estandarte la pureza. Aumentando la comodidad y aminorando el trabajo, es usado con preferencia á cualquier otro por las señoras de casa en toda la redondez del mundo.

Sunlight Jabón

LOTERIA DEL ASILO CHAPUI

SORTEO No. 331

Para el 10 de Octubre de 1915

Emisión de 25.000 billetes a ₡5.oo c|u

Divididos en décimos a 0.50 el décimo

Valor en premios: ₡89.050.00
Distribuidos así:

1	premio mayor de	₡ 25.000.00	₡ 25.000.00
1	" " "	10.000.00	10.000.00
1	" " "	5.000.00	5.000.00
1	" " "	1.000.00	2.000.00
4	" " "	500.00	2.000.00
17	" " "	200.00	3.400.00
20	" " "	100.00	2.000.00
40	" " "	50.00	2.000.00
10	aproximaciones al primer premio (5 anteriores y 5 posteriores) de ₡ 100.00 c	u.		1.000.00
10	aproximaciones al segundo premio (5 anteriores y 5 posteriores) de ₡ 50.00 c	u..		500.00
848	terminaciones a las dos últimas cifras del primer premio de ₡ 50.00 c	u.		12.450.00
8250	terminaciones a la última cifra del primer premio de ₡ 10.00 c	u		22.500.00
8605	premios	Valor	₡ 89.050.00

NOTA.—La venta en la Tesorería es de todos billetes en adelante, con el 10 por ciento de descuento. 6011

RELOJERIA SUIZA

DE ALCIDES CHAPATTE

Calle del Carmen

Acaban de llegar muchas mercaderías en joyas y relojes, también artículos de fantasía, en broches, anillos aretes, etc., de poco valor para regalos.

Relojes de pulseras para señoras, surtido variado. Precios baratos. Cordialidad y buen trato. 2990

TAMARINDO

CALIDAD SUPERIOR, para refrescos, vendo a razón de 10 colones el quintal en el establecimiento de don Trinidad Carvajal, situado al costado Sur del Mercado, también hay depósito de balsa y semilla de guinea y gengibrillo.

6700 ERNESTO VALVERDE

Teatro Moderno

La Empresa avisa a los interesados que la segunda y última exhibición de la famosa pelicula

LUCILLE LOVE o LA NIÑA DE LOS MISTERIOS

será los próximos Lunes, Martes, Miércoles y Jueves.

CUATRO DIAS, por los cuales se puede tomar abono: a los siguientes precios:

PALCO Y BUTACA, ₡ 2.50. — LUNETAS, ₡ 2.00

7160-10 st s. o.

CEMENTO ALPHA

Techado Alfaltado • Lubricantes

AGENCIAS Y DEPOSITOS

Empresa de Arena de Río Grande

7122-5 st

ELDERS & FYFFES LIMITED

LINEA DIRECTA DE VAPORES ENTRE LIMON, COSTA RICA Y BRISTOL, INGLATERRA
SUJETO A CAMBIOS SIN PREVIO AVISO

El servicio de vapores entre Puerto Limón y Bristol, se hará con los vapores CAVINA, CAMITO, CHAGRES, BARRANCA, ARACATACA y CHIRRIPO haciendo la travesia en 17 días, saliendo de Limón los viernes.

A las familias que tomen cuatro o más pasajes enteros se les concederá una rebaja de 10 por ciento.

Todo pasajero deberá proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva.

Company en San José o Limón, o a los Sub-Agentes Sasso and Piria, sucesores, en San José.

W. E. MUY INS.
Administrador General.

6338

Para más informes dirigirse a las oficinas de la United Fruit

ACEITES PARA AUTOMOBILES

Si usted no está satisfecho con los aceites que usa en su automóvil, cómprese un galón marca "ALBANY" donde BOLAÑOS & ULLOA. Se garantiza que este aceite, es el que deja menos residuo de carbón.

LUBRICANTE COOK

El LUBRICANTE COOK es el mejor que se conoce para diferenciales y engranajes.

GRASAS ALBANY

El ALBANY AUTO OIL ha sido aprobado por el Automobile Association of America y el Master Car Builders Association.

100 varas al Oeste del Hotel Francés

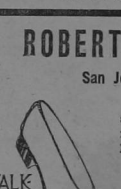
Agentes en Costa Rica

Tel. 700 BOLAÑOS & ULLOA Apar. 991

ACEITE PARA MAQUINARIAS 6639

ROBERT HERMANOS

San José, Costa Rica.



WALK OVER

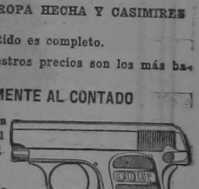
A pesar de la guerra europea este almacén sigue recibiendo las últimas novedades de Francia, Inglaterra, Italia y Estados Unidos.

EN ROPA HECHA Y CASIMIRES el surtido es completo.

Nuestros precios son los más bajos.

VENTAS EXCLUSIVAMENTE AL CONTADO

Para la temporada veraniega hay surtido en ROPA ESPECIAL LAVABLE y toda clase de ARTICULOS DE SPORT.



Escopetas, pistolas, revólveres y cartuchos cargados para toda clase de armas desde calibre U al 12. Accesorios de toda clase.

VISITE PARA CONVENCERSE

1660-29 Oc.

Beneficiadores:

WILLIAM Mc. KINNON & Co., LIMITED, los conocidos fabricantes de Maquinaria Inglesa para Café y Caña de azúcar han puesto a la venta un nuevo invento, una DESCASCARADORA ESPECIAL PARA CAFE EN BELLOTA, superior a los Campeones y a toda otra máquina conocida para ese fin, por la sencillez de su mecanismo, el poco espacio que ocupa, la poca fuerza que requiere y porque DESCASCARA LA BELLOTA SIN MORDER NI QUEBRAR EL CAFE, en mucho menos tiempo que los aparatos de los otros sistemas conocidos. También el precio de esta nueva máquina es más ventajoso.

PARA DETALLES Y PORMENORES DIRIGIRSE A BRENES & Co., APARTADO 144, SAN JOSE.

4442

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

POR LOS PUEBLOS DE LA REPUBLICA

SABANILLA DEL MOJON

TURNO

Como se había anunciado se verificó el turno el domingo 29 del pasado, habiendo tenido poca concurrencia apesar de habernos favorecido la naturaleza con un día de verano, lo que indica que la mala situación se deja sentir por todas partes.

VISPERA Y DIA DE SAN RAMON

La vispera de nuestra fiesta patronal no hubo concurrencia por la mucha lluvia que desde temprano nos azotó, formando así una barrera de lodo y agua, para las gentes de los pueblos vecinos que otros años nos han honrado con su presencia. El rosario estuvo solemne aunque con poca asistencia; fué oficiado por el señor cura de San Pedro y ayudado por la señorita Rosenda Calderón. No hubo juegos de pólvora, pero en cambio tuvimos un cinematógrafo público, que exhibió unas pocas cintas haciéndonos pasar un rato agradable.

El día del patrón, hubo regular concurrencia pues llovió ya tarde, dando lugar a que la bendición de bueyes y caballos que fué a la una y media, disfrutara de buen tiempo.

LUZ

Dentro de pocos días tendremos la luz eléctrica en este pueblo, cosa que contribuirá en gran manera para el servicio y adelanto del mismo.

Al efecto se han hecho las gestiones necesarias con el administrador del tranvía, quien va a suministrar la fuerza para la luz. Son dignos de elogio por el interés que se han tomado en este asunto, los señores Eliseo Vargas y Gregorio Aguilar, quienes han emprendido sus energías para conseguir este adelanto.

CAMINOS

Lo están en pésimo estado debido a que vivimos olvidados de las personas a quienes corresponde que las vías de comunicación estén en perfecto estado. Para mayor desgracia ha llovido por media calle real una acequia que aunque pequeña cuando llueve recoge gran cantidad de agua, la cual anega por completo dicha calle, haciéndola intransitable, lo cual no deja de ser bastante lamentable. Veríamos con mucho placer que este mal se remediara haciendo desagües aparentes de modo que el tráfico no se interrumpa.

CORRESPONSAL

ABANGARES

Sr. don Francisco Mayorga R.
Liberia

Querido don Chico:

Me permito por segunda vez dirigirme a usted en el deseo de aclararle algunos puntos sobre la información que el señor Jefe Político de Las Juntas se ha servido levantar a instancias de algunos de sus parientes y en la cual falló contra unos a quienes él no mira bien, dejando fuera a otros de los inspirados por "el Patrón" del Guanacaste. El caso lo han arreglado de tal modo que nuestro último recurso era la apelación, pues los testigos que aparecen en dicha información no fueron tales, habiendo visto a uno de ellos pasando un rato alegre en casa de un chino que muy poca cara tenía de ser establecimiento de licores, y como usted sabe bien que el día 25 de Julio fué domingo, no había razón para que se viera licor, que es el origen de todos los escándalos y crímenes en estos lugares. Este señor a que me refiero y que es un testigo que muy lejos estuvo de presenciar los hechos se ocupó en hostilizarnos a unos cuantos muchachos que de buen humor nos dimos cita en el lugar donde tanteamos las bestias habiendo apostado un litro de aguardiente que debía ganar el sabanero que mejor labor hiciera. Debo manifestarle también que sufrimos una decepción al ir a ese lugar despoblado donde se nos negó el permiso para correr en San Juan Grande, lugar donde los días feriados se suceden grandes escándalos por el exceso de las bebidas alcohólicas, a donde realmente creímos que solo estaríamos nosotros desde luego que no hay motivo para que allí se expenda licor de ninguna especie.

He tocado todos estos detalles con el único fin de que se de al César lo que es del César y para que de ese modo los que han ilegado insultadamente a una posición difícil se revistan de todo el carácter y energía que son necesarios para hacer un buen gobierno local.

De usted atento y seguro servidor,

CORRESPONSAL.

LAS CAÑAS

En los actuales momentos en que Costa Rica atraviesa una situación de las más difíciles, cuando es necesario aunar los esfuerzos para mantener la paz y la cordialidad, es cuando nacen al calor de las pasiones periódicos cuya misión estápor demás desde luego que en la capital circulan ya suficientes que nos tienen al tanto de todo lo que ocurre en el país.

En Puntarenas se editan actualmente dos periódicos cuya labor es censurada severamente por el público que no ve en los insultos que mutuamente se dirigen padiistas y figueroistas más que un exceso de pasiones y muy poco amor por este pedazo de tierra. Es de notarse que esa campaña de exterminio y de insulto es fomentada por cosmopolitanenses en favor de dos individuos que sin serlo están empeñados en llegar al Congreso.

Es necesario la moderación que manda el sentido práctico y no llevar las pasiones hasta el terreno de lo inaceptable. De esa manera, es decir, haciendo política netamente sostarricense y aportando un poco de patriotismo a esa prensa inmoderada, podrá Costa Rica beneficiarse en algo que mientras se siga por el atajo de esas prácticas nada se logrará en su bien, único anhelo honrado de todo buen ciudadano.

BOFILO.

ASERRI

El venerable anciano e incansable agricultor y viejo amigo nuestro don Juan Fallas Morales se halla postrado en cama desde hace muchos días, pero a Dios gracias y a la asistencia de su hijo, el inteligente Dr. Fallas, se encuentra un tanto restablecido y hacemos votos por su salud completa.

También nos complacemos en saludar y felicitar a don Vicente Chacón, a quien hemos tenido el gusto de ver completamente restablecido de la enfermedad que lo aquejaba en días pasados.

CORRESPONSAL.

DE MIRAMAR

Según la animación que se not en todos los corrillos de esta localidad Miramar estará de gala el 1.o de enero próximo, día fijado por la representación nacional para la inauguración de nuestro Cantón.

Dado el entusiasmo que ha reinado siempre de seguro que este día se celebrará con pomposos bailes y quiza con algunos espectáculos públicos, pero antes sería muy bueno que des de ahora pensáramos poner en práctica lo que publicó en fechas anteriores un Corresponsal del "Correo de la Costa", es decir, recaudar fondos para comprar una corona de porcelana a don Francisco Micó (O. E. P. D.) el mismo día que está fijado para la inauguración del nuevo cantón. Homenaje bien merecido por los acertados y primeros trabajos que en vida hizo por la emancipación de este distrito.

Por este medio me permito llamar la atención a todos los vecinos agradecidos y particularmente a quienes fueron sus amigos para que se sirvan ayudar con una cuota para comprar una corona de porcelana y sufragar los gastos que demande los servicios del Cura que ha de venir para esta ceremonia pues es indispensable que para hacerle tal obsequio al finado debe ser por la vía más adecuada o sea la eclesiástica en el acto de colocar la corona en el lugar donde descansan sus venerables restos.

Debía nombrarse una junta con el objeto de elegir una persona para que haga la iniciativa y a su vez nombrar un tesorero en esta y otro en la mina Unión para la recaudación de fondos.

Si esto se llevara a cabo estoy seguro que resultarían más lucidos los festejos que para esa fecha se preparan a la par de hacer cumplimiento de un deber de agradecimiento al buen ciudadano que inició los primeros trabajos de nuestra autonomía.

AGENTE CORRESPONSAL.

ESCASU

Se hacen muchos preparativos para el turno que tendrá lugar el domingo próximo con el fin de allegar fondos para la celebración de la fiesta patronal que se avecina.

El circo Lezama está haciendo las delicias del público y lo cierto es que esta compañía es de lo mejor que nos ha visitado. El payaso 'Tarín' y el alambrista son dos artistas de verdad. El señor Núñez nos ha demostrado con su burro-toro, sus perros y sus monos, que es un buen educador de animales. Las vistas del cine, muy buenas y sobre todo morales. El domingo próximo darán una función a beneficio del templo.

CORRESPONSAL.

JUAN VIÑAS

RESGUARDO

Ha sido trasladado a Cartago el resguardo fiscal que des de hace un año teníamos aquí dejando todos ellos muy buenos recuerdos, tanto su jefe don Agripino Rojas como todos los guardas, fueron muy queridos en este lugar por sus maneras correctas. Buen viaje les deseamos.

CINE

Todos los domingos en las noches tenemos cinematógrafo, diversión esta que va gustando al público, prueba de ello es que concurre algo de gente.

VIAJEROS

En este mes llegaron de Canadá a Juan Viñas los socios de Mr. Lindo en las fincas de aquí señores Carlos y Tomás Cochemour.

CORRESPONSAL Esp.

DE COT

Aquí ocurre cierta irregularidad en la oficina del telégrafo y correo de este importante distrito: aquí llega el correo tres veces por semana y a la hora de llegada se introducen a la oficina muchas personas extrañas; yo considero esto una falta cometida por el señor administrador, quien no prohibe el introducirse a dicha oficina a particulares, como a estos que debieran abstenerse de entrar, pues para ello hay ventanilla por donde se entrega la correspondencia.

Hace 15 días llega aquí el correo a las 4 p m., siendo la hora de llegada, por su itinerario, a las 2 y media de la tarde. Estando los caminos en perfecto buen estado como están ahora, pues hace 20 días que no llueve aquí, considero esta otra falta del peón que trae la correspondencia, pues no veo la causa de tan indebido atraso que redunda en perjuicio de la comunidad.

EL CORRESPONSAL.

SAN ISIDRO, ALAJUELA

Fue juramentada la nueva junta de Educación quedando integrada así: Presidente, don Rafael Arrieta, Vicepresidente, don Cipriano Arias, Secretario, don José Saborío, Suplentes, don Gabino Rojas y don Csutodio Soto.

Esperamos que la nueva junta continuará su labor como las dos últimas que se preocuparon por el adelanto y progreso de esta escuela. La actividad de la nueva Junta contribuirá a que haya buena asistencia de niños, pues aquí ha sido de sentirse que haya padres de familia que no quieran mandar a sus hijos a la escuela.

Es deber de las Juntas y más en estos campos donde nadie vende útiles escolares proveer de los indispensables a todos los niños; así facilitan el trabajo a los maestros y no se atrasan en su afán de adelantar.

Deseamos que la nueva junta de Educación atienda nuestra voz de aliento en pro de la Enseñanza.

—Ha sido muy sentida en este lugar la muerte del venerable anciano don Cayetano Bastos. Fue el señor Bastos uno de los vecinos más importantes; se distinguió siempre por su espíritu progresista, su perseverancia en el trabajo y su amor a todo lo que se relaciona con el bien y adelanto de este pueblo.

Su entierro se efectuó con numeroso acompañamiento tomando parte en él importantes familiares de Sabanilla y Río Segundo.

Para su familia nuestro más sentido pésame.

—En el rastro público da lástima ver sus alrededores cubiertos de matorrales; este es un lugar que debe estar siempre limpio y ventilado.

CORRESPONSAL

LECHE CONDENSADA "NESTLE"

(MARCA NIDO)

Nuevamente de venta en todos los Almacenes, en las principales tiendas de Abarrotes, Pulperías y Farmacias.

¡HECHOS, NO PALABRAS!

De parte interesada se ha intentado perjudicar la buena reputación de la **LECHE CONDENSADA "NESTLE"** (Marca Nido), por existir en algunos establecimientos latas viejas, importadas mucho antes de la guerra.

En vista de tal circunstancia, hemos solicitado y obtenido que se analice la existencia de nuestros depósitos.

He aquí el resultado de los análisis practicados:

Laboratorio Bactereológico de los doctores Jiménez y Pupo.

"Los abajo firmados, certificamos que hemos examinado algunas latas de **Leche Condensada Nestlé,** (Marca Nido) de la existencia que tienen en depósito los señores Henri Frick & Co. de este comercio, y que la hemos encontrado en excelentes condiciones, pudiendo ser destinada a la alimentación de los niños, y a cualquiera otro uso doméstico.

San José, 14 de Agosto de 1915.

C. PUPO.—LUIS P. JIMENEZ.

Laboratorio Municipal, y de la Aduana Principal. Análisis practicados por los competentes profesores señores Pérez Calvo y Dr. Michaud.

Extracto: "Dicha leche es de buen sabor y olor, no contiene sustancias extrañas ni nocivas, es normal, y puede consumirse. Si resultare dura, basta moverla un minuto en presencia del aire, para que vuelva toda su fluidez."

La señorita Secretaria de la Gota de Leche, en carta de 7 de del mes en curso, nos dice: "Tengo el gusto de manifestarles que se ha probado ya en algunos niños beneficiados por La Gota de Leche la leche que han tenido Uds. la bondad de enviar como regalo, y que ha dado excelentes resultados, etcétera.

De la **Gota de Leche:**

"Las abajo firmadas, Presidenta de **La Gota de Leche,** y Médica Inspectora del referido establecimiento, **Hacemos constar:** que hemos usado después de minucioso examen, **Leche Condensada Nestlé** (Marca Nido) que nos fue enviada por los señores Henri Frick & Co. de esta plaza, en su calidad de Agentes Generales de la Compañía Nestlé, en estado de dureza, y que ha resultado de **excelentes condiciones alimenticias.** A solicitud de los referidos señores, expedimos esta constancia con el objeto de combatir la errada idea de que la **Leche Condensada Nestlé** pierde sus condiciones alimenticias, por cuanto aparezca en estado de relativa dureza.

San José, 28 de Julio de 1915. 6947

AMPARO ZELEDON, Presidenta. **J. DE PICADO,** Doctora.

En vista de estos documentos, el público debe con absoluta confianza, preferir la LECHE CONDENSADA "NESTLE" marca (Nido), cuya buena calidad garantizamos.

San José, 14 de Agosto de 1915.

Compañía de los productos "NESTLE" ▫ HENRI FRICK & Co., Agentes Generales para Centro América

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

ENGLISH SECTION OF 'LA INFORMACION'

(LATEST NEWS OF THE WAR)

Rusians Lose Another Strong Fort And Town

MADRID, Sept. 2.— A dispatch from Covadonga announces that King Alfonso and the queen were present at a divine service held in the grotto of Covadonga and that they afterwards, went on an excursion to lake Enol and the surrounding mountains.

FERROL, Sept. 2.— The inauguration of the new municipal building yesterday was accompanied by a procession in memory .and honor of .the late Marquis de Amboaga. The mayor placed a large flower wreath on the tomb of the benefactor of Ferrol and made a speech at conclussion of which the sum of 500 pesetas was distributed among 100 poor children and a banquet was given to a number of destitutes.

VIENNA.— (Official). The fortress of Lutsk has been in our hands since yesterday.

The Archduke at the head of the 59th Infantry regiment in a bayonet attack dislodged the russians from the barracks north of the town, where they penetrated simultaneously with the enemy.

In the evening after desperante fighting, the town was cleared of the enemy and our beaten adversary retrated towards the south east of Kamien.

In the north east of Galicia the army under General Bohem broke through the ennemy's lines along a front of 20 kilometers. .This .double .defeat compelled all the russians forces fighting west of the river Stry to retreat beyond the river, and this morning the backward movement of the enemy is extended considerably.

The army under General von Bothoers took the town of Zlorow yesterday.

Heavy fighting still continues on the river Stripa front but we are forcing the enemy back gradually.

In the region of Korzowa russian counter attacks were repelled by one brigade composed of germans and hungarians and the enemy were driven back some kilometers.

Our troops started a flank attack in order to completely disperse the enemy, but before it was delivered the russians hurriedly retreated to the east north of Buczasz. All counter attacks of the enemy were repulsed with very heavy losses to them.

The number of prisoners captured in Eastern Galicia within the past two days amounts to 36 officers and 2.200 men, and the number of prisoners captured in the month of August by the ailled troops under Austro-Hungarian command amounts to 190 officers and 53,290 men, while our booty consists of 34 large caliber guns and 121 machine guns. ....

GOV. HARRIS. EX-GOV. SLATON

Governor Harris has officially announced that he will leave no stone unturned to discover and punish the men who lynched Leo M. Frank. He has ordered state and local officials to proceed diligently in the matter. Ex-Governor Slaton, who denounced the affair as murder and assassination and who commuted Frank's death sentence to life imprisonment, states in San Francisco that on his return to Georgia he will aid in prosecuting the lynchers if they are apprehended.

AEROGRAMS

NEW YORK, 7th. — Despatches to the Herald from El Salvador state that earthquakes were felt throught the entire country last night; in the western portion of the country they occurred with greater intensity, where many dead and wounded are reported.

BERLIN, 7th. — Overseas Agency states that the local news papers publish a private telegram from Stockholm, stating that Petrograd has been thrown into confusion by reports that Russian positions on the Dwina had been captured and Russian armies destroyed, and German advance on capital imminent.

CHINA, 7th. — China to remain a republic and Presidency to be permanent and hereditary, this is done to avoid the necessity of again obtaining recognition of foreign nations.

LONDON, 7. — Harrison Liner "Dictator" Liverpool to New York was sunk today by German submarine, the crew of 42 were landed safely.

PARIS, 7th. — The fall of the Dardanelles predicted with in a few weeks.

LONDON, 7th. — Allies submarine in the sea of Marmora sunk the Turkish destroyer Yashshars.

PARIS, 7th. — A message to President Poincaire states that the Czar announces that he has placed himself at the head of all the Russian armies.

ELYSIA, Italy, 7th. — Torrential rains, strong winds and snowfall occurred in this city today.

WASHINGTON, 8th. — Dr. Dumba, Austrian Ambassador cocly sends letter to Austrian Minister outlining arrangements made by him and German Attache to cause disturbances and strikes in Bethlehem Steel Works and munition factories in Middle West. The letter was handed to Dr. Archibald, who was in his way to Vienna. Extracts from his letter read:

It is my impression that we can disorganize and hold up for months, and if necessary entirely prevent the manufacture of munitions in the Bethlehemm Steel Works and Middle West munition factories, which in the opinion of the German Military Attache is of great importance and amply outweighs expenditure of money involved. So far all German workmen found among the skilled works have been furnished means of living and will be provided for in the future. Then besides this, private German Registry Office which has been established, provides employment for persons who have voluntarily also join and give me the widest possible support."

LONDON, 9th. — Dr. Archibald arrested in London, and who is returning on S.S. "Rotterdam", says he is an English American, and did not know contents of letter when handed him by D. Dumba, who asked it as a personal favor. In an interview he said: "To you and my American compatriots I declare I have nothing to do with the German or Austrian plans. I am under arrest and forced to return to New York simply because I am the victim of the cunning methods of making me the bearer of an incriminating document."

WASHINGTON 9th. — The most sensational development today in the situation regarding Ambassador Dumba was the fact that President Wilson took an unusual step in calling on Secretary Lansing for a copy of the letter of Ambassador Dumba to the Austrian Minister of Foreign Affairs.

LONDON, 8th. — The Sultan of Turkey speaks frankly, tells Prussian friends that the Teutonic Allies had abandoned him It is said the Prince was forced to hear a series of complaints and reproaches from the Sultan who accused Germany of indifferences to the fate of the Ottoman Empire. The Sultan further declared that his Allies had abandoned him without money or munitions and that Turkey had been left to herself inthe unequal struggle at the Dardanelles had in the Caucauses in spite of the fact that Emperor William had promised to help Turkey.

LONDON. 8th. — It has been Alfonso's dream to see America, and the King of Spain in an interview says that wtr has now deferred his plans. He says that after the war, nations will arm themselves stronger. Socialists will obtain satisfaction, and Socialism become more Governmental.

AVISOS OCASION

DESDE esta fecha las condiciones que rigen para anuncios en esta sección son las siguientes: se cobrará como mínimo POR VEINTE PALABRAS

25 CENTIMOS POR INSERCION

Cada diez palabras o fracción de exceso valen CINCO CENTIMOS por inserción. No se publicarán anuncios por menos de CUATRO INSERCIONES

BUENA OPORTUNIDAD.—Se vende una finca de potrero para lechería, con una casa para veraneo dos para peones, un galerón para carretas y animales, situada en Puente de Tierra a una hora de San Pedro del Mojón y a una altura de 1750 metros. Los potreros están atravesados por una paja de agua de excelente calidad. Hay una buena parte cultivada de caña de azúcar, plátanos guineo y pará. Para precio y condiciones entenderse con el Lic. Carlos Leiva. O-7150-10 a 17 st

DURANTE mi ausencia del país, queda con mi poder generalísimo mi esposa doña Yoya de Grillo.—San José, 9 de Setiembre de 1915.—Manuel J. Grillo. O-7158-10 a 13 st

A LOS PRODUCTORES DE MAIZ—Recibimos de los señores productores maíz para vender en comisión. Dirigirse a la casa González y Co., de San José, Avenida Central Este.

COMERCIAL.—José J. Rojas avisa a su clientela que ha trasladado al local que ocupó don Pedro Cardos, esquina S. E. de la Merced.

TENGO para colocar 1000 colones: tipo de Banco. Entenderse con José Joaquín Quirós Salazar. O-7091-2 st s o

POR DOCE COLONES al mes, pago adelantado, consigue usted en la Avenida Central Este en seguida de doña Lola Durán de Bonilla, una bonita casa pequeña de madera con todo servicio completamente independiente, agua en abundancia, pila para lavar y patio grande para secar la ropa, otra pila para la cocina excusado de agua y baño de aspersión; y con un colón más, una lámpara de luz eléctrica, pues cada casa tiene su instalación propia. El precio de una casa de éstas ha sido siempre de 20 a 25 colones; pero, atendida la situación actual, se ha creído conveniente rebajarlas A DOCE, para ofrecerlas a inquilinos que puedan pagar adelantado el módico alquiler que se exige y que sean de buenas costumbres. Entenderse con el propietario, en su oficina frente a la Botica Francesa, en seguida del Consultorio médico del Dr. Uribe. O-7116-5 a 11 st

COCINERA buena con buen sueldo y buenas recomendaciones se busca. Entenderse con Guillermo Scriba, Schroter Sucesores, Parque Central. O-7104-4 a 15 st

OCASION—Teniendo que ausentarme del país vendo un automóvil Hudson en abonos mensuales. Inútil presentarse sin buen fiador o buena garantía.—Enrique Mangel 6181

por ciento con buena garantía en el centro de esta ciudad; y además vendo en muy buenas condiciones de pago una magnífica casa contra temblores también en esta ciudad. Entenderse con Juan Vicente Cerdas E. en el Juzgado 1o. del Crimen. O-7082-2 a 9 st

LAS señoritas Sartoresi ofrecen hacer cualquier trabajo de costura, lo más barato posible, pues el tiempo lo permite. Vivimos 225 varas al Sur de la Estación del Atlántico. O-7075-31 ag s o

NECESITO una persona empresaria y con recursos para explotar uno de los negocios mejores del país. La que reuna esas dos condiciones que se hable con Eloy González Frías. O-6958 17 ag s o

COMPRO vacas buenas lecheras con cría pequeña. Producción no menos de diez botellas diarias. Pago al contado. — José María Montenegro. Cantón Oreamuno, Cartago. O-7112-5 st s o

NO SE OLVIDE.—Desde cinco céntimos para arriba, se hace toda clase de reparaciones en cualquier cosa u objeto que Ud tenga en malestado, roto, quebrado, o descompuesto. No se rehusa ningún trabajo por pequeño que sea. Desde enderezar un clavo hasta arreglar un instrumento científico. Solo hay una cosa en el mundo que no podemos componer aquí: Mañana le digo. Talleres de Artes y Oficios, detrás del Colegio de Señoritas. O6118-5 st s o

CAMBIO por propiedades alrededor de San José o por una finquita fuera de la ciudad, tres carretones aperados con sus bestias, o por casas. Entenderse con Carlos Palma. O-7153-9 a 14 st

SE NECESITA una persona con capital para explotar una finca de más de 1000 hectáreas de tierras vírgenes, con buenas maderas y climas para sembrar café cacao, caña o para ganadería. Dirigirse a San José, Apartado 1005. O-7145-9 a 19 st

DURANTE mi corta ausencia del país, queda con mi poder generalísimo el Lic. don Gerardo Castro Méndez, y encargados de mis negocios, en Limón, don Raúl González González y aquí don Allen Anderson Morúa.—San José, 10 de Setiembre de 1915.—Carlos Saborío I. O-7146-9 a 25 st

VENDO una romana Fairbanks No. 11, pesa desde una onza hasta 600 libras. Informará Teodorico Monestel, 375 varas al Sur del Banco de Costa Rica. O-7147-2 a 12

VENDO dos mil manzanas de terreno plano, con dos ramales de ferrocarril. Muy bueno para el cultivo de cacao, 35 colones manzana en lotes no menores de 10 manzanas. Grandes facilidades de pago. Hay quien haga los cultivos por contrato por un precio muy bajo. Correspondencia a Fernando Castro en Germania o San José. O-7149-9 st S oc

COLOQUE bien su dinero.—Con garantía de un lote para construir en esta ciudad, se necesitan 400 colones. Escriba a F. Rojas Apartado 560. 7143-8 a 11 st

CAJAS VACIAS de betún se compran en la Pulpería de los Monges. Barrio de la Soledad. O-7150-8 a 22 st

BUENA OPORTUNIDAD.—En condiciones favorables de pago y poco valor vendo una casa recién construida, sita por la Plaza Víquez. También vendo un lote gallinas.—José J. Loría. Aserradero de Mr Wolf. O-7140-8 a 11 st

MOTOR ELECTRICO de 20 a 30 C. de F. 220 o 440 voltios, trifácico y de 60 ciclos por segundo se necesita completo y en buen estado. Ofertas a Florentino Castro, San José. Apartado 716 O-7137-8 a 11 st

EN CORONADO se vende una buena finca de utilidad y recreo, a ochocintas varas de la plaza. Consta de más de diez manzanas, para cualquier cultivo, todas regables con agua abundante en verano; una casa de habitación, grande y bonita; otra más pequeña para mandador; gallinero y vaquería. Tiene bastantes árboles frutales del país y extranjeros. Precio 15 mil colones. Entiéndase con J. M. Cañas en La Mascota. O-7128-7 a 14 st

EN GUADALUPE, punto inmejorable, se da en alquiler una casa perfectamente lista para pulpería y taquilla. Para informes dirigirse a Arturo Márquez. O-7113-5 st s o

PIANO BUENO Y BARATO.—Le vendo uno. Víctor M. Fernández, detrás del Colegio de Señoritas. O-7016-24 ag s o

DINERO.—Con primera hipoteca de magnífica propiedad que produce doscientos colones mensuales y está situada en punto muy céntrico de San José, se necesitan ocho mil colones al interés.—Casilla No. 708. O-7040-26 ag s o

CASA RECIEN CONSTRUIDA se vende; es contra temblores y con un hermoso solar, situada en la Avenida 7a. Esto 25 varas de la Pulpería Limón contigua a la casa de habitación de don Elías Pagés.—Telésforo Vega. O-7100-4 st s o

EN CASA de la señorita Julia Reyes Quirós se alquila una pieza con servicio interior, se reciben comensales y se envían comidas a domicilio. 200 varas al Norte del Telégrafo y 25 al Oeste. O-7100-3 st s o

TIENE usted un teléfono inservible por causa de sistema? Dirigirse a José Manuel Rivera M. y le será puesto en servicio con poco costo. Para órdenes dirigirse al Hotel Castilla, San José 6056

ALQUILO buenos repastos a 20 minutos de La Barranca en magníficas condiciones. Jorge Orozco Castro. O-7023-25 ag. 10 st

SE VENDE barato un clasificador simple de café y una bomba centrífuga de 1 y tres cuartos de pulgada. Se alquilan los altos y varios cuartos interiores para oficinas en los bajos de la casa de Guido von Schroter en la Avenida Central al lado de la Botica del señor Mariano Jiménez. Idem una casa pequeña e independiente con cuarto grande en los altos en la Avenida seis. Bodega grande al lado de la Casa de Salud de los Dres. Uribe y Espinosa. Infoman: Schroeter Sucesores, Oficina: Parque Central. O-7018-25 ag 26 st

ADMINISTRACION GENERAL DE LICORES.—AVISO.—Del lunes trece del corriente en adelante quedará puesto a la venta el vino de marañón confeccionado en este Establecimiento, a los precios y bajo las condiciones siguientes: Para los Patentados: Precio por cada litro: 1 colón. Venta mínima 5 litros. Ordenes por diferentes cantidades, solo se atenderán en escala ascendente, cuya razón sea 5. Los depósitos para la adquisición de este vino deben efectuarse en la Administración de Rentas Nacionales, en la forma acostumbrada para los demás licores.—Para los no Patentados: Venta autorizada: Mínima, 1 litro. Máxima, 4 litros. Precio por litro, 1 colón 25 céntimos. Los depósitos para estas compras deben hacerse en la oficina del Contador de este Establecimiento, en la misma forma establecida para los alcoholes por menor. Nótese que los envases adoptados para este vino solo tienen una capacidad de Noventa y tres centilitros y que para los efectos de la designación en este aviso, se considera como de un litro. Los precios, pues, aquí consignados, corresponden a cada Noventa y tres centilitros.—San José, 7 de setiembre de 1915.—M. G. Escalante Administrador General. O-7127- 7 a 23 st

SE ALQUILA una casa pequeña amueblada en punto céntrico de esta ciudad. Informes en esta oficina. O-7130-7 a 14 st

USTED puede escoger la que le guste.—Tengo varias casas grandes y pequeñas para vender o hacer cambios unas por otras. Condiciones a su gusto. —Víctor M. Fernández, detrás del Colegio de Señoritas. O7119-5 st s o

GRATIFICACION.—Ayer fue perdida una portamoneda azul oscuro, conteniendo tiquetes del tranvía, un llavín, dinero y un reloj pequeño de oro, destapado con un monograma grabado. G. M. Z. Se gratificará a la persona que la devuelva. Diríjase al Apartado 124. O7124-5 st s o

MOVIMIENTO DIARIO

Viernes 10 de setiembre de 1915.

Santos Nicolás de Tolentino confesor; Hilario, papa

Venus en máxima latitud heiocéntrica N. a las 4-32 p. m.

Marte en conjunción con Saturno a las 5-32 p. m.

Marte 1o.-08' N.

CORREOS

Hoy viernes día 10 de septiembre, se despachará correspondencia para las demás Repúblicas de Centro América.

Mañana sábado día 11 se despachará correspondencia para Europa y Estados Unidos vía Habana-Boston, por el vapor "San José".

PASAPORTES

Abel Sánchez, para New Orleans; Manuel Chacón, para New Orleans; Manuel J. Grillo y dos hijos, para New Orleans; Mario Montealegre, para Estados Unidos; Salvador Cerdas, Muñoz para New York; Joaquín Alvarado M. para Estados Unidos; Hortensia Alvarado Meza, para Estados Unidos Amelia Delgado, para Ecuador

HOTELES

Hotel Francés: F. Nevermann.

Imperial: No hubo movimiento.

San José: R. C,. Shaw.

NACIMIENTOS

Francisca, legítima de Francisco Umaña y Margarita Vargas; Emiia, legítima de Ramón Cubillo y Rosalina Jiménez; Ramón, legítimo de Tránsito Vargas Ampé y Rosalina Castillo; Claudio, natural de Anita Alvarado Alvarado.

DEFUNCIONES

Ramón Vargas, distrito 4o. Adela Salazar, distrito 4o.

HOSPITAL

Entradas: María Carvajal, San José; Leopoldo Guerrero, Santa Ana; Rafael Moya, San José; Santiago Batista, San Pedro; Manuel Vindas, San José; Mariana Vindas. San José; José Solano, Turrialba; Manuela Marín, San José; Florinda Chaves, San José; Manuela Delgado, Escasú; Filiberto Madrigal, San José; Victoriano Monge, San José; Rosa Ramírez, Peralta; María Ramírez, Peralta; Augela Madrigal Escasú; Inés Alvarez, San José; Alfredo Segura, Turrialba.

MARITIMAS

Limón, 9.

Hoy a las seis a. m. ancló procedente de Bocas del Toro con 6 horas de travesía y consignado a la Unitel Fruit Co. el vapor americano "Tenedores" de 4.559 toneladas, Capitán Porter y 166 tripulantes. Paajeros: María Ramón, Hijo Joseph Carmody, Porsifer G. Ipilsburg, Ruy F. Colling, Fred C. Martin, Carlos Umaña, R. E. Prado, Clara Pardo. Cinco en cubierta y 1 en tránsito Correspondencia 35 sacos; carga, 2190 bultos.

TRIBUNALES

SALA 1a. DE APELACIONES

SENTENCIAS DEL DIA 8 DE SETIEMBRE

Juicio ordinario seguido por Francisco Avendaño contra Northern Railway Co., confirmada.

—Embargo de Amelia Escorcia contra Robert Mc Nail y otro. Confirmada.

—Embargo de Juan Vargas Sandi, contra Zacarías Guerrero. Confirmada.

—Ejecutivo de Ramona Meza contra Federico Zamora. Confirmada.

—Ordinario de Ercole Canossa, contra Andres Venegas. Revocada.

—Ordinario de Emilio Brenes contra Sucesores de María Luisa Argüello de Vars. Revocada.

—Iuterdicto de Sucesores de Zoila Rojas, contra Sucesores de Felice Massis. Confirmada.

—Ordinario de Mercedes Cruz Polanco, contra Concepción Cruz y otros. Ordenose la suspensión de procedimientos mientras no se apersone la actora, cuyo procurador ha fallecido.

—Mortuoria de Isidro Delgado. Revocada.

SALA DE CASACION

En la causa seguida en el Juezgado 2o. de lo Contencioso de esta ciudad, por delito de fabricación clandestina de aguardiente.

Declaróse con lugar la casación condenando al procesado a 900 colones de multa o a la pena de confinamiento en Talamanca por 300 dias, a la pérdida de los objetos aprehendidos y la supensión de cargo u oficio público durante la condena.

En juicio ordinario sobre devolución de depósito de dinero y pago de intereses incoado en el Juzgado 1o. Civil de esta ciudad por Ml. Benavides Rodríguez contra el Banco de Costa Rica, declaróse no haber lugar a la casación con costas a la parte recurriente.

COSTA RICA

ADVERTENCIA

Por un decreto de la Corte del Distrito de los Estados Unidos se le ha prohibido a Federick Stearns and Company, que fabriquen o vendan o pongan a la venta, ningún vermífugo bajo el nombre de Tiro Seguro o con cualquier etiqueta que imite o simule el conocido legítimo "Tiro Seguro" —Vermífugo del Dr. H. F. Peery, fabricado exclusivamente por Wright's Indian Vegetables Pill Company, de Nueva York y el cual ha gozado de la confianza y aprobación del público por casi tres cuartos de siglo, advirtiéndoles y previniéndoles que se abstengan de fabricarlo.

Se advierte al público que no acepte ninguna preparación llamada Tiro Seguro que no lleve el nombre del Dr. H. F. Peery.

También se advierte asimismo a los señores comerciantes que no deben vender ni poner a la venta ningún vermífugo bajo el nombre de Tiro Seguro, o con cualquier etiqueta que imite cualquiera de las ilustraciones distintivas del "Tiro Seguro" legítimo, vermífugo del Dr. H.F. Peery, cuya marca de fábrica está inscrita y registrada en Costa Rica bajo el número 588.

Cualquier violación de los términos de esta notificación hará al infractor responsable en causas por daños y perjuicios y se exigirá el riguroso cumplimiento de la ley tanto civil como criminal, bajo la pena máxima prevista para tales casos.

WRIGHT'S INDIAN VEGETABLE PILL Co.

La Compañía Píldoras Indianas Vegetales del Dr. Whight. Unicos Fabricantes del legítimo "Tiro Seguro".
372 Pearl St. Nueva York, N. Y. E. U. de A.

Solamente durante este mes pueden ser canceladas en la tienda **LA GLORIA** las cuentas procedentes del **Almacén Romero**; del primero de octubre en adelante han de ser pagadas en la oficina del Lic. don Vidal Quirós, o a José J. Quirós.

7142 **Manuel Romero P.**

'California Bungalows,'

Great opportunity for Americans and Foreigners

Bungalows will be built earthkuaque and fire proof with all modern american conveniences. Plans at clients choice. Al we require is a contract signed for a lease of three years.

Lots in the healthiest spot of town, with street car service at hand.

Do not loose opportunity. You will have a home built at your choice without risking money.

Rents will be moderate. Satisfaction complete.

For more details, address to J. F. Salazar Q, Architect. Residence, 2 blocks north of Telegraph Office.

P. O. B. 198. 7012-24 ag s o

CAJAS

PARA FIDEOS Y PARA JABON, NUEVAS
RUDINI Y GIUSTI
OROTINA

7152-9 a 13 st.

GACETA REPUBLICANA

Incorporated — Capital $40.000 gold

Daily newspaper of widest circulation in Colombia

Daily issues of 8 to 16 illustrated pages

Subscription rates per year for any Central or South American Republic, the United States and Europe $10.00 gold. 6411

The best advertising medium in Colombia

¡Zapateros! ¡Zapateros!

Economicen tiempo y dinero usando el

"BETUN DE CERA"

Procedimiento nuevo compuesto de Cera líquida y tinta, para lujar las suelas del calzado. Se luja en 10 minutos solamente. Da un brillo uniforme y elegante.

ALMACEN DE MATERIALES DE ZAPATERIA

MARIA v. DE CARBONI

San José, C. R. Apartado 700, Teléfono 510.

2980 La casa más antigua del país en este ramo

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.